

華僑日報

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

美軍政要員雲集檀島會議

檢討亞洲局勢

再決定美對東南亞軍經政策

寮越與高棉問題為主要議程

【本報檀香山二十日電】美國政府決定派員參加在檀香山舉行之美軍政要員會議，檢討亞洲局勢，並決定美對東南亞軍經政策。此項會議將於本月廿二日開始，為期三週。參加會議之要員包括：美國國防部長、海軍部長、陸軍部長、空軍部長、國務卿、副國務卿、以及各軍種之參謀長等。會議之主要議程為：檢討美對東南亞之軍事政策，並決定美對東南亞之經濟政策。此外，會議亦將討論美對寮越與高棉之政策。據悉，美對寮越之政策，將由美國政府與美國國會共同決定。而美對高棉之政策，則將由美國政府單獨決定。

華府決定減少駐防南越美軍

【本報華盛頓二十日電】美國政府決定減少駐防南越之美國軍隊。此項決定係根據美國政府與南越政府所簽訂之軍事援助協議。根據該協議，美國政府將逐年減少駐防南越之美國軍隊，直至一九七〇年時，僅剩一萬名。此項決定之目的是為了減輕美國之財政負擔，並顯示美國對南越之支持。然而，此項決定亦引起南越政府之不滿。南越政府認為，美國政府之此項決定，將削弱美國對南越之支持，並可能導致南越之崩潰。

要求美國停止軍事經濟援助

華府表示支持高棉獨立

【本報華盛頓二十日電】高棉政府要求美國停止對高棉之軍事經濟援助。高棉政府認為，美國政府之此項援助，將使高棉淪為美國之附庸，並可能導致高棉之獨立。高棉政府並要求美國政府停止對高棉之軍事經濟援助，並支持高棉之獨立。美國政府則表示，美國政府將繼續支持高棉之獨立，並將繼續對高棉提供軍事經濟援助。美國政府並表示，美國政府將繼續支持高棉之獨立，並將繼續對高棉提供軍事經濟援助。

施亞努驅除美國勢力

歡迎法國幫助

【本報金邊二十日電】施亞努政府表示，施亞努政府將驅除美國勢力，並歡迎法國之幫助。施亞努政府認為，美國政府之勢力，將使高棉淪為美國之附庸，並可能導致高棉之獨立。施亞努政府並歡迎法國之幫助，以驅除美國勢力，並恢復高棉之獨立。法國政府則表示，法國政府將繼續支持高棉之獨立，並將繼續對高棉提供軍事經濟援助。法國政府並表示，法國政府將繼續支持高棉之獨立，並將繼續對高棉提供軍事經濟援助。

美報評論共黨勢力更入東南亞

【本報華盛頓二十日電】美國報紙評論，共黨勢力已更深入東南亞。美國報紙認為，共黨勢力之深入東南亞，將威脅美國之安全，並可能導致東南亞之獨立。美國報紙並呼籲美國政府採取行動，以阻止共黨勢力之深入東南亞。美國政府則表示，美國政府將繼續支持東南亞之獨立，並將繼續對東南亞提供軍事經濟援助。美國政府並表示，美國政府將繼續支持東南亞之獨立，並將繼續對東南亞提供軍事經濟援助。

從史高達的鋼琴演奏會談起

史高達之鋼琴演奏會，在檀香山舉行。史高達之鋼琴演奏會，吸引了眾多觀眾。史高達之鋼琴演奏會，展現了其精湛的鋼琴演奏技巧。史高達之鋼琴演奏會，獲得觀眾之高度評價。史高達之鋼琴演奏會，成為檀香山之盛事。

號一八〇三
張七紙出日
印承有報日僑
司公限理司總
休維理司總
六六〇八五
四八〇八五
號四十四路三北山北中
每印每張

中共蘇聯恢復解決歧見談判

【本報莫斯科二十日電】蘇聯與中國政府已同意恢復解決歧見之談判。蘇聯與中國政府之此項決定，顯示蘇聯與中國政府之關係已趨於正常化。蘇聯與中國政府之此項決定，將有助於解決蘇聯與中國政府之間之歧見，並促進蘇聯與中國政府之合作。蘇聯與中國政府之此項決定，亦顯示蘇聯與中國政府之關係已趨於正常化。

超級營養素 蜜滋精

超級營養素 蜜滋精 延年益壽 益壽劑 轉弱為強 百病不侵

女裝 呢絨 短襪 中襪 大襪 各種裝絲毛絨 名貴絲綢 歡迎 定購

新運到大批 英國名廠 女裝 呢絨 短襪 中襪 大襪 各種裝絲毛絨 名貴絲綢 歡迎 定購

萬寶龍 金筆

創造輝煌事業之無上工具

萬寶龍金筆素具製造優良之傳統且精益求精，已達登峰造極之境。環球無匹，舉世讚美。故萬寶龍墨水筆、鉛筆及原子筆均能書寫流暢，得心應手，實為創造輝煌事業之無上工具。以之贈親友，益見情意深厚，足資永久紀念。該廠為適應普遍需求，備有價格不同之墨水筆、鉛筆及原子筆，一律保持精良耐用之品質及歷久不變之表觀。

遠東總代理：曉莊貿易行 香港於仁大

康僑大廈 105年期 交通便利 地點旺盛 建至五樓 四萬餘元	僑偉大廈 110年期 新型設計 花園洋房 戶戶單邊 地區清幽 氣派豪華 交通便利	僑業大廈 官塘地段388號 花園洋房 戶戶單邊 設計新穎 價廉實用	利開工廠大廈 新蒲崗彩虹道 黃大仙旺盛地區 四通八達 適合各種工業用途
僑興大廈 108年期 面對維多利亞公園 趕工打樁 立刻興建	僑建大廈 旺角彌敦道566-568號 旺盛地區 建至十樓 樓上住宅 三萬餘元	寶慶大廈 999年期 上環寶慶坊華里 打樁完成 即建上蓋 住宅萬餘元起	僑苑大廈 115年期 太子道245-247號 高貴住宅 氣派豪華 建至十樓 快將完成

鑿通九龍沙田大隧道

遇優厚 被檢純潔，待遇優厚。六個月至七百元，至一千元。(第
二頁)

獲加薪 上月一加薪百分之十。十六日開工。

聯合書院定期舉行盛典 畢業禮與正副校長就職禮同時舉
行。本屆畢業生成績優良。(第四張第
三頁)

歐子婦疑案廿三日宣判 前妻陳氏自願申追，安妥結案。

分行聘請英國陳列學院院士馬燕萍小姐主
窗櫥設計自開幕日起深得觀衆贊許今該窗
陳設經已全部更換配合時令貨品以嶄新陣
呈現於諸君之眼簾
佈置簡化 線條明朗 燈光柔和 色調悅目

教授透露 聯特設陷阱 誣告間諜罪名

在街上有入將文件塞在他手裏

美國方面最近對於科倫坡間諜案，與官員們，在街上將文件塞在他手裏，這是一項非常危險的舉動。據悉，美國方面最近對於科倫坡間諜案，與官員們，在街上將文件塞在他手裏，這是一項非常危險的舉動。據悉，美國方面最近對於科倫坡間諜案，與官員們，在街上將文件塞在他手裏，這是一項非常危險的舉動。

高棉古國 王遠

施亞努宣佈不要美援，要求美國團撤退，一夜之間，使到這個中南半島的古國高棉，成為亞洲緊張局勢的焦點。

高棉元首施亞努，日前突然宣佈拒絕接受美國軍事經濟援助，要求美國軍隊撤退。這一舉動，引起了國際社會的廣泛關注。高棉古國，位於中南半島，歷史悠久，文化底蘊深厚。施亞努的這一舉動，被視為高棉古國走向獨立自主的重要一步。

中南半島古國

高棉古國，位於中南半島，歷史悠久，文化底蘊深厚。施亞努的這一舉動，被視為高棉古國走向獨立自主的重要一步。高棉古國，位於中南半島，歷史悠久，文化底蘊深厚。施亞努的這一舉動，被視為高棉古國走向獨立自主的重要一步。

英保守黨擊敗 工黨領袖譴責

蒙帥主張削減駐德英軍

英國保守黨在最近的大選中擊敗了工黨，這一結果引起了國際社會的廣泛關注。蒙帥主張削減駐德英軍，這一舉動被視為英國政府對德國政策的重大調整。工黨領袖對此表示強烈譴責，認為這將損害英國的安全利益。

是日星期四 休業一天

咖啡閣照常營業 由上午十時至午夜十二時止

本報今日為星期四，全日休業一天。咖啡閣照常營業，由上午十時至午夜十二時止。本報今日為星期四，全日休業一天。咖啡閣照常營業，由上午十時至午夜十二時止。

先施九龍分行

厦大施先街老皆亞角旺

精神新 號字老

劃時代之櫥窗陳設新姿

本分行聘請英國陳列學院院士馬燕萍小姐主理櫥窗設計自開幕日起深得觀眾贊許今該櫥窗陳設經已全部更換配合時令貨品以嶄新陣容呈現於諸君之眼簾

佈置簡化 線條明朗 燈光柔和 色調悅目

先施九龍分行

厦大施先街老皆亞角旺

精神新 號字老

劃時代之櫥窗陳設新姿

本分行聘請英國陳列學院院士馬燕萍小姐主理櫥窗設計自開幕日起深得觀眾贊許今該櫥窗陳設經已全部更換配合時令貨品以嶄新陣容呈現於諸君之眼簾

佈置簡化 線條明朗 燈光柔和 色調悅目

九二至〇九二通話足軒付度
德華大廈
戶旺最仔清
向面正
兩樣電
二下地
商為均
租層分

德華大廈

牙刷及牙膏不能有效地清潔假牙

清潔及消毒各種假牙與牙托

Steradent
REG.

ST. 641 / 7/98

「立創年一二九一」

道亨銀行

有限公司

舉辦買樓貸款

特點

- 一、貸款額高，可借樓價四分之三。
- 二、貸款期長，可分五年攤還。
- 三、貸款息低，可以息隨本減。

簡章備索



香威羅道租加除解



業業居安人人然自

總行

香港文咸街九十五號

電話：四四〇八二一

四四八七二一

分行

九龍彌敦道角廣式五七號

電話：八六七一五三

麻坡村社閣樓壹九七號

電話：八六三三四號

手續簡便 服務週到



號二五四至二四四道克洛仔旁
期年七六一(樓觀大)
現貨旺舖
樓閣大造可·六呎七十高
議面或款付年五分可
樓五十(二五四及二四四)
售出面天座全連
天對及所會合適
業行之用利有面
行石珠觀大
號二式二中道大港香
五一六八三四、二一八八三四、話電

彌敦道四四四至四四六
增祥大廈招租
二樓地下適合
潮州東江京滬菜館用
三、四樓可作醫務所及商業辦公室，五樓
至十四樓高尚住宅，已租出多層，即入伙
免頂手，請電四三八五六九凱旋有限公
司洽。

特價優待

售出一大半 尚餘少數

適合經營各大商店
各潤二十餘尺
旺盛舖位六間

有入伙紙 即買即住 即可收租

分層出售
分期付款

百寶大廈

新上旺方收租
計料點通業息
設計地交置利

每單位平均面積七佰餘尺 售價伍萬餘元

利地產有限公司
於七月十五號 電話三八〇二
新美地產舖

豐

男氏是先生之友
女甲是先生之友
女甲是先生之友

日本月起實行

前往英國國際機場
有備不虞國際機場
至於新界機場中

南丫島榕樹灣

石門村民大會
昨(二十)日下午
該區由會務處推派之西

工字形

特級洋樓

伏伏三面单边

永富苑

跑馬地
山光道26号

特級

面臨快活谷景色最怡人。
每層四伙四部電梯上落最便。
十八十九樓複層連天台最高貴。
兩層停車場泊車最便。
全套裙邊彩色浴缸浴室最美。
所房鬆顏色乳膠漆。
粗幼電冷熱水喉全部裝妥。
電話電視總綫天綫預早裝妥。
年期120年。

每平方尺約售 **61²⁰** 元

20層特價 **九折** 优待

洽購處

永富企業有限公司

陸裕樂事務所

波仔地中廿四号

東亞銀行八樓

創興銀行大廈18樓

709室 電話23831

電話23143-27064

本地益辦事處

西區最繁盛車路卡街34號

保發大樓

建築完成 快將入伙
尚餘數層 欲購從速

九九九年期

分期出售
分層付款



地下鋪位：六仟餘尺 適合開設
凍房 工廠 貨倉
樓上住宅：伙伙單邊 定價廉宜

洽購處

再發建築有限公司

香港永樂面街140號 電話441884
或本地區內電話：441899



每層四戶
戶房單邊
空氣流通
電梯上落
交通便利

旺角地王！

友榮大樓

上海街 439·441·443 號
(登打士街大單邊)

**最繁華地點
最旺盛舖位**


尚有八十年期
全部補清地價
加速興建上蓋

——分層出售——

旺角道 43·45·47 號
(花園街大單邊)

友和大樓

五大廳房
由 \$34,200 起
訂價廉宜 售出過半
經已建至七樓樓面



特價九五折優待

公和 友聯直業公司

電話：二一七五山 22947 3747

彌敦道佐敦道間約千一呎五十五呎深十七呎
 半高可造大閣樓有後巷十呎闊適合東江菜上
 海潮州菜咖啡館百貨業陳列所寫字樓即可營
 業諸電話六六三二一四二梁洽

尖沙咀舖位特價租售


華僑日報出版

專家翻譯・譯文準確・通俗易讀

香港法律彙編

全套四百元
 只收三百元
 廿元

包羅萬有・檢查便利・宜置案頭



經已打樁
十個月完成
預售期內
九五折優待

蒲崗六層唐樓

六千五百可以買樓！
一萬六千可以買舖！

四年付款
儲蓄買樓勝過納租

四便單邊
光猛通爽
新興旺地
前途似錦

詳章備索

洽購處：
永華有限公司 中環士丹利街16號三樓 電話：28205•30453
新蒲崗衙慶街本樓地盤辦事處

江詩丹頓 特級名表

REF. NO. 6694

白金

\$ 2400

黃金

\$ 2150

總代理：瑞士洋行

香港各大表行均有代售

標誌

東沙島住宅買賣租

一四九號地下大單邊每月收租一千零八十八元，實價
十萬零八千元
一五三號地下每月收租九百五十元實價九萬五千元
接洽電話：四三六二三零轉三八內線

高恩樓廉沽

元州橋五十一號地下連兩樓租一千三百零五元二角二樓租
四百三十元二樓三樓九四樓租三百九元三樓五元先交樓租三百七元三
萬四千九百七十五元二樓五元先交樓租三百七元三
接洽電話：四四四九六六、四四四九六八

本港新聞

鄭惠庭力稱衛知如殺害趙桂芳案

打毆圍包清植鄭及者死遭晚當發案

【本報訊】馬頭角道兇殺案，高院審訊，鄭惠庭力稱衛知如殺害趙桂芳案。案發於八月十七日晚十一時，在馬頭角道一號，死者趙桂芳，年三十四歲，係在該處經營雜貨生意。案發時，鄭惠庭、衛知如、趙桂芳及鄭清植等人在場。鄭惠庭指稱，衛知如與趙桂芳有隙，當晚因口角發生爭執，衛知如遂動手毆打趙桂芳，致其受傷。鄭清植等人在場圍觀，並未及時制止。案發後，鄭惠庭等隨即逃離現場。警方接報後趕到現場，將鄭惠庭、衛知如及鄭清植等拘捕。案經高院審訊，鄭惠庭力稱衛知如殺害趙桂芳案，並指稱其係在場圍觀，並未參與毆打。法官在審訊後，判處鄭惠庭、衛知如及鄭清植等入獄，並判處衛知如終身監禁。

毆打孕婦案 廿二日宣判

【本報訊】一名男子因毆打孕婦案，將於本月廿二日宣判。案發於八月廿二日，在九龍彌敦道一號，一名孕婦被一名男子毆打，致其受傷。案發後，警方接報趕到現場，將該男子拘捕。案經高院審訊，法官在審訊後，判處該男子入獄，並判處其終身監禁。

被告考慮後 卒登台作供

【本報訊】在馬頭角道兇殺案中，被告鄭惠庭在考慮後，終於登台作供。鄭惠庭在庭上指稱，衛知如與趙桂芳有隙，當晚因口角發生爭執，衛知如遂動手毆打趙桂芳，致其受傷。鄭清植等人在場圍觀，並未及時制止。案發後，鄭惠庭等隨即逃離現場。警方接報後趕到現場，將鄭惠庭、衛知如及鄭清植等拘捕。案經高院審訊，鄭惠庭力稱衛知如殺害趙桂芳案，並指稱其係在場圍觀，並未參與毆打。法官在審訊後，判處鄭惠庭、衛知如及鄭清植等入獄，並判處衛知如終身監禁。

廿餘飛仔聲勢洶洶 闖上巴士毆打獄警

【本報訊】廿餘飛仔聲勢洶洶，闖上巴士毆打獄警。案發於八月廿二日，在九龍彌敦道一號，一名獄警被一名男子毆打，致其受傷。案發後，警方接報趕到現場，將該男子拘捕。案經高院審訊，法官在審訊後，判處該男子入獄，並判處其終身監禁。

謀殺李文錦表證成立 陳漢民候解高院定讞

【本報訊】謀殺李文錦案，表證成立，陳漢民候解高院定讞。案發於八月廿二日，在九龍彌敦道一號，一名男子被一名男子謀殺。案發後，警方接報趕到現場，將該男子拘捕。案經高院審訊，法官在審訊後，判處該男子入獄，並判處其終身監禁。

售票員與守閘打架 誰是誰非應問搭客

【本報訊】售票員與守閘打架，誰是誰非應問搭客。案發於八月廿二日，在九龍彌敦道一號，一名售票員與一名守閘人員發生爭執，並動手打架。案發後，警方接報趕到現場，將兩人拘捕。案經高院審訊，法官在審訊後，判處兩人入獄，並判處其終身監禁。

昨晚屏山新慶村惡漢 軍刀易人

【本報訊】昨晚屏山新慶村惡漢，軍刀易人。案發於八月廿二日，在屏山新慶村，一名惡漢持軍刀闖入民宅，將一名男子殺害。案發後，警方接報趕到現場，將該惡漢拘捕。案經高院審訊，法官在審訊後，判處該惡漢入獄，並判處其終身監禁。

警務處佈告

香港警務處佈告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

海員通告

海員通告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

拍賣傢俬物廣告

拍賣傢俬物廣告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

拍賣傢俬物廣告

拍賣傢俬物廣告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

承讓聲明

承讓聲明，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

拍賣傢俬物廣告

拍賣傢俬物廣告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

拍賣傢俬物廣告

拍賣傢俬物廣告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

拍賣傢俬物廣告

拍賣傢俬物廣告，關於一九六三年十一月廿一日之公告。公告內容包括：(一) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(二) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(三) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(四) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。(五) 關於一九六三年十一月廿一日之公告。

趙鄭圍攻下竟致去

匪後逃走不知持利刀

【本報訊】昨晚八時許，在沙田新圍村，發生一宗持利刀傷人案。據悉，該案發生在趙鄭兩家圍攻之下，結果竟致去匪後逃走，不知持利刀。據悉，該案發生在趙鄭兩家圍攻之下，結果竟致去匪後逃走，不知持利刀。

昨晚屏山新慶村惡漢

揮刀傷人

【本報訊】昨晚八時許，在屏山新慶村，發生一宗持利刀傷人案。據悉，該案發生在趙鄭兩家圍攻之下，結果竟致去匪後逃走，不知持利刀。

嘉道理參觀

美國變水廠

【本報訊】嘉道理先生於十一日參觀美國變水廠。據悉，該廠係由美國政府興建，設備完善，技術先進。嘉道理先生對該廠之規模及設備表示欽佩。

討論港來專英

全港交通服務

【本報訊】英國專家來港討論全港交通服務。據悉，該專家將就香港之交通現狀及未來發展提出建議。專家表示，香港之交通問題日益嚴重，必須採取有效措施加以改善。

減價利益轉歸用戶

兩電附加費減二釐

【本報訊】電力及電話附加費減二釐。據悉，電力及電話公司決定將附加費減低二釐，以減輕用戶之負擔。此舉旨在將減價利益轉歸用戶，提高用戶之滿意度。

華僑日報讀者

善款待領

【本報訊】華僑日報讀者善款待領。據悉，該報已收到多位讀者之捐款，將用於支持報務及社會公益事業。此舉體現了讀者對該報之支持與關愛。

米蘭銀行要員

訪問廣安銀行

【本報訊】米蘭銀行要員訪問廣安銀行。據悉，該要員將與廣安銀行高層會談，就兩家銀行之合作事宜進行商討。此舉旨在加強兩家銀行之聯繫與合作。

沙龍

大樹搬遷記

【本報訊】沙龍大樹搬遷記。據悉，沙龍大樹因故需要搬遷，經過多方協調，目前已成功搬遷至新址。此舉旨在保護大樹之生長環境，維護生態平衡。

香港聖樂團

廿二晚演唱

【本報訊】香港聖樂團廿二晚演唱。據悉，該團將於本月二十二日晚在沙田新慶村舉行演唱活動。此舉旨在弘揚聖樂文化，豐富市民之文化生活。

上氣不接下氣

或下氣不接上氣

【本報訊】上氣不接下氣或下氣不接上氣。據悉，此為一種常見之呼吸系統疾病，症狀為呼吸困難、氣促等。患者應及時就醫，接受治療。

新開張

一九六三年十一月廿一日

【本報訊】新開張。據悉，某項服務或產品將於一九六三年十一月廿一日正式開張。此舉旨在為市民提供更多之選擇與便利。

拍賣膠一〇三三

梳沙拍賣行啓

【本報訊】拍賣膠一〇三三。據悉，梳沙拍賣行將於近日舉行拍賣活動，拍賣膠一〇三三。此舉旨在促進資源之有效利用。

火小街直吉

女母三傷燒

【本報訊】火小街直吉。據悉，昨晚在小街直吉發生一宗火警，造成三名婦女受傷。消防部門已趕到現場撲滅火勢，並送傷者前往醫院救治。

助兒童會

籌款晚宴

【本報訊】助兒童會籌款晚宴。據悉，助兒童會將於近日舉行籌款晚宴，以籌集資金支持兒童福利事業。此舉旨在為兒童提供更多之幫助與支持。

米蘭銀行要員

訪問廣安銀行

【本報訊】米蘭銀行要員訪問廣安銀行。據悉，該要員將與廣安銀行高層會談，就兩家銀行之合作事宜進行商討。此舉旨在加強兩家銀行之聯繫與合作。

沙龍

大樹搬遷記

【本報訊】沙龍大樹搬遷記。據悉，沙龍大樹因故需要搬遷，經過多方協調，目前已成功搬遷至新址。此舉旨在保護大樹之生長環境，維護生態平衡。

香港聖樂團

廿二晚演唱

【本報訊】香港聖樂團廿二晚演唱。據悉，該團將於本月二十二日晚在沙田新慶村舉行演唱活動。此舉旨在弘揚聖樂文化，豐富市民之文化生活。

上氣不接下氣

或下氣不接上氣

【本報訊】上氣不接下氣或下氣不接上氣。據悉，此為一種常見之呼吸系統疾病，症狀為呼吸困難、氣促等。患者應及時就醫，接受治療。

新開張

一九六三年十一月廿一日

【本報訊】新開張。據悉，某項服務或產品將於一九六三年十一月廿一日正式開張。此舉旨在為市民提供更多之選擇與便利。

上氣不接下氣

或下氣不接上氣

【本報訊】上氣不接下氣或下氣不接上氣。據悉，此為一種常見之呼吸系統疾病，症狀為呼吸困難、氣促等。患者應及時就醫，接受治療。

上氣不接下氣

或下氣不接上氣

【本報訊】上氣不接下氣或下氣不接上氣。據悉，此為一種常見之呼吸系統疾病，症狀為呼吸困難、氣促等。患者應及時就醫，接受治療。

上氣不接下氣

或下氣不接上氣

【本報訊】上氣不接下氣或下氣不接上氣。據悉，此為一種常見之呼吸系統疾病，症狀為呼吸困難、氣促等。患者應及時就醫，接受治療。

英皇香港賽馬會

御准香港賽馬會

【本報訊】英皇香港賽馬會。據悉，英皇已御准香港賽馬會。此舉旨在支持賽馬事業，促進體育發展。

中文校聯會

會員意見甚多

【本報訊】中文校聯會。據悉，該會會員對某項決議表示意見。此舉旨在收集會員意見，提高決策之民主性。

設計打邊爐

美孚無比石油氣

【本報訊】設計打邊爐。據悉，美孚無比石油氣將用於設計打邊爐。此舉旨在提高打邊爐之品質與安全。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

耳聾機

耳聾機

【本報訊】耳聾機。據悉，耳聾機將用於治療耳聾。此舉旨在提高耳聾患者之聽覺能力。

RENOOLD

鏈動傳工及鏈車時汽

司公限有金五華大：處銷分

號五十三道教士莊港香：址地

二八六〇七七：話電

RENOLD CHAINS LIMITED MANCHESTER

Upjohn

有得頂!

各界譽為魚肝油製劑中之王

魚肝油 魚油丸 即舊譯名蘇伯第

COD LIVER OIL PERLES DROPS

PRODUCTS OF THE UPJOHN COMPANY

本港總代理 遠大公司

SOLE AGENTS IN HONGKONG

GREAT EASTERN TRADING COMPANY ROOM 104-106 WELLS STREET HONG KONG TEL: 21375 30872

沙華士聯合聲明

茲以業務意見不能一致，經雙方達成圓滿協議，同意沙華士君及其他若干人員，辭去原有職位，用為聲明如上。

沙華士 同啓

總統大酒店 同啓

然，美京
似乎此

之細菌

數細菌，蔭匿其中，足
刺，錢毒，紅銅餅，面
法，僅有暫時效力，因
好到皮膚膏，能於七分
明淨，洗滌動人，否則
之藥房應取保健康之

紀念石壩新市落成

決定舉行巡遊擴大慶祝

請港督剪綵晚舉行提燈放煙花 巡遊節目有銀龍飄色瑞獅麒麟

（特訊）省港兩地，慶祝石壩新市落成，決定舉行巡遊，並擴大慶祝。巡遊節目，除有銀龍、飄色、瑞獅、麒麟外，並有各種花燈、煙花、爆竹等。巡遊時間，定於十一月廿二日（星期日）下午二時，由石壩新市出發，經各主要街道，最後抵達省港兩地。巡遊隊伍，由省港兩地各界代表組成，包括學生、工人、農夫、商人等。巡遊期間，將有各種表演，如舞龍、舞獅、雜技等。巡遊結束後，將在石壩新市舉行慶祝大會，並由港督剪綵。

梅窩促請當局早日改善水利

黃公田六村擴充灌溉經獲批准 遊梅窩石壩免煩煩記帶身份證

（特訊）梅窩六村，因水利不修，農田荒蕪，經向當局請願，要求改善水利。當局已批准擴充灌溉，並派員調查。六村代表，已獲准帶同身份證，前往石壩遊玩，以資慰勞。

上水東莞學校 員生定期旅行

（特訊）上水東莞學校，為增進師生感情，並使學生增長見聞，特定期舉行旅行。旅行時間，定於十一月廿五日（星期日）出發，前往各名勝古蹟，並參觀工廠、農場等。旅行費用，由學校及家長共同負擔。

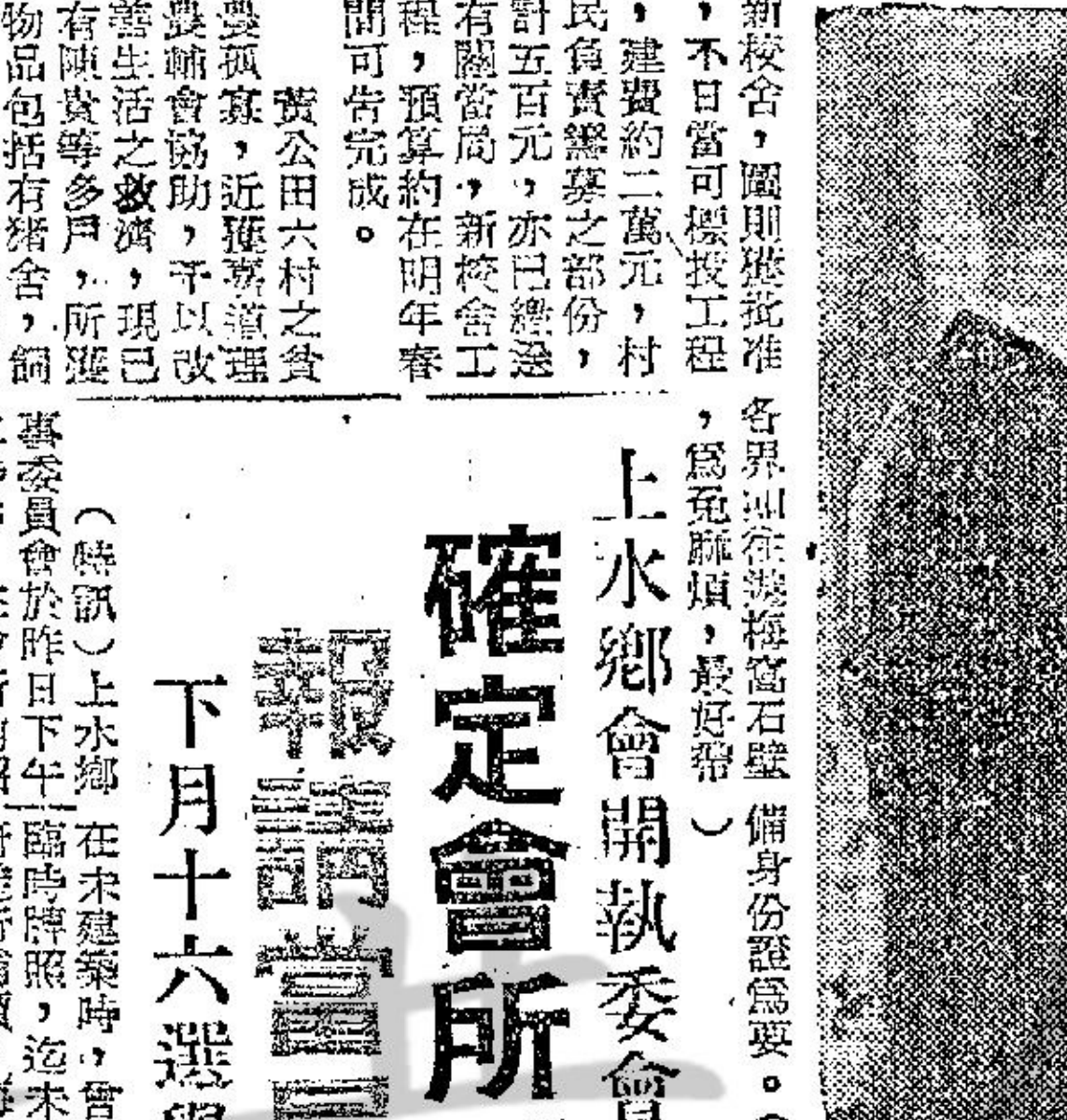
兩親戚反目 妻舅被刺傷

（特訊）某村，因兩親戚反目，發生爭執，結果妻舅被刺傷。事件發生於十一月廿日，當時雙方因小事發生口角，隨後演變成毆打，妻舅受傷，送醫治療。

（續）傷者經送醫治療，現已無大礙。警方已介入調查，並對雙方進行調解，希望雙方能和平解決爭端。



昨日舉行頒獎典禮，各界代表出席。



昨日舉行頒獎典禮，各界代表出席。



昨日舉行頒獎典禮，各界代表出席。



昨日舉行頒獎典禮，各界代表出席。

昨舉行頒獎禮

（特訊）新華日報，昨日舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中取得優異成績的選手。頒獎典禮由本報社長主持，並邀請了多位嘉賓出席。

十八鄉村代表 預料競選激烈

各村候選人均超過代表席 各村代表，均表示將全力以赴，爭取連任。競選活動，已在全鄉展開。

粉嶺蓮花仙館 今啟建大法會

（特訊）粉嶺蓮花仙館，定於今日（十一月廿一日）舉行建大法會。法會期間，將有各種宗教儀式，並有舞龍、舞獅等表演。

大埔水上人家 婚變悲劇結束

（特訊）大埔水上人家，發生一宗婚變悲劇，現已告一段落。雙方已達成協議，並決定離婚。

機票特價優待

但須在英工作兩年以上者為限 航空公司，為鼓勵在英工作之華僑，特設特價機票，以資優待。

舉行六畫連宵

共有廿四團村數千鄉民參加 各村代表，將於今晚舉行六畫連宵活動，以慶祝佳節。

偷汽水瓶三童 兩判懲一押候

（特訊）三名小童，因偷竊汽水瓶，被警方拘捕。法院已判處兩名小童各懲一小時，另一名小童則判處押候。

沙田大行鞋業公司 昨午開業剪綵

（特訊）沙田大行鞋業公司，定於今日（十一月廿一日）下午舉行開業剪綵儀式。屆時將有眾多嘉賓出席。

南丫島榕樹灣 未有特殊行動或拘捕人物

（特訊）南丫島榕樹灣，目前未有特殊行動或拘捕人物。警方已加強巡邏，以確保地方安寧。

元朗公立中學 定期舉行頒獎

（特訊）元朗公立中學，定於十一月廿五日（星期日）舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中取得優異成績的學生。

私家車失事

（特訊）一輛私家車，於今日（十一月廿一日）下午在沙田地區發生失事。車上兩人受傷，送醫治療。

台光 馮寶賢小姐 黃曼小姐 馮素波小姐

（特訊）台光公司，為慶祝佳節，特設特價機票，以資優待。特價機票，適用於在英工作兩年以上之華僑。

擴校發展募捐

（特訊）某學校，為擴充校舍，特發起募捐活動。各界人士，踴躍參加，支持學校發展。

元朗公立中學 定期舉行頒獎

（特訊）元朗公立中學，定於十一月廿五日（星期日）舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中取得優異成績的學生。

私家車失事

（特訊）一輛私家車，於今日（十一月廿一日）下午在沙田地區發生失事。車上兩人受傷，送醫治療。

台光 馮寶賢小姐 黃曼小姐 馮素波小姐

（特訊）台光公司，為慶祝佳節，特設特價機票，以資優待。特價機票，適用於在英工作兩年以上之華僑。

舉行六畫連宵

共有廿四團村數千鄉民參加 各村代表，將於今晚舉行六畫連宵活動，以慶祝佳節。

偷汽水瓶三童 兩判懲一押候

（特訊）三名小童，因偷竊汽水瓶，被警方拘捕。法院已判處兩名小童各懲一小時，另一名小童則判處押候。

沙田大行鞋業公司 昨午開業剪綵

（特訊）沙田大行鞋業公司，定於今日（十一月廿一日）下午舉行開業剪綵儀式。屆時將有眾多嘉賓出席。

大埔水上人家 婚變悲劇結束

（特訊）大埔水上人家，發生一宗婚變悲劇，現已告一段落。雙方已達成協議，並決定離婚。

機票特價優待

但須在英工作兩年以上者為限 航空公司，為鼓勵在英工作之華僑，特設特價機票，以資優待。

舉行六畫連宵

共有廿四團村數千鄉民參加 各村代表，將於今晚舉行六畫連宵活動，以慶祝佳節。

偷汽水瓶三童 兩判懲一押候

（特訊）三名小童，因偷竊汽水瓶，被警方拘捕。法院已判處兩名小童各懲一小時，另一名小童則判處押候。

沙田大行鞋業公司 昨午開業剪綵

（特訊）沙田大行鞋業公司，定於今日（十一月廿一日）下午舉行開業剪綵儀式。屆時將有眾多嘉賓出席。

南丫島榕樹灣 未有特殊行動或拘捕人物

（特訊）南丫島榕樹灣，目前未有特殊行動或拘捕人物。警方已加強巡邏，以確保地方安寧。

元朗公立中學 定期舉行頒獎

（特訊）元朗公立中學，定於十一月廿五日（星期日）舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中取得優異成績的學生。

私家車失事

（特訊）一輛私家車，於今日（十一月廿一日）下午在沙田地區發生失事。車上兩人受傷，送醫治療。

台光 馮寶賢小姐 黃曼小姐 馮素波小姐

（特訊）台光公司，為慶祝佳節，特設特價機票，以資優待。特價機票，適用於在英工作兩年以上之華僑。

擴校發展募捐

（特訊）某學校，為擴充校舍，特發起募捐活動。各界人士，踴躍參加，支持學校發展。

元朗公立中學 定期舉行頒獎

（特訊）元朗公立中學，定於十一月廿五日（星期日）舉行頒獎典禮，表彰在各項比賽中取得優異成績的學生。

私家車失事

（特訊）一輛私家車，於今日（十一月廿一日）下午在沙田地區發生失事。車上兩人受傷，送醫治療。

台光 馮寶賢小姐 黃曼小姐 馮素波小姐

（特訊）台光公司，為慶祝佳節，特設特價機票，以資優待。特價機票，適用於在英工作兩年以上之華僑。

舉行六畫連宵

共有廿四團村數千鄉民參加 各村代表，將於今晚舉行六畫連宵活動，以慶祝佳節。

偷汽水瓶三童 兩判懲一押候

（特訊）三名小童，因偷竊汽水瓶，被警方拘捕。法院已判處兩名小童各懲一小時，另一名小童則判處押候。

沙田大行鞋業公司 昨午開業剪綵

（特訊）沙田大行鞋業公司，定於今日（十一月廿一日）下午舉行開業剪綵儀式。屆時將有眾多嘉賓出席。

大埔水上人家 婚變悲劇結束

（特訊）大埔水上人家，發生一宗婚變悲劇，現已告一段落。雙方已達成協議，並決定離婚。

本港新聞

香港青年協會 老虎岩青年中心開幕 領導青年作正當活動

有旅行、露營、各種球類、話劇、電影、訓練班、刺繡班、及各項活動等。

【本報訊】香港青年協會老虎岩青年中心，於昨（廿二）日下午六時，假該中心舉行開幕典禮，並邀請社會福利署、區議會、及各界人士參加。該中心位於新界大埔區老虎岩，佔地約一萬三千餘呎，建築費約一百五十萬元。中心內設有圖書館、多用途室、康樂室、及宿舍等。中心負責人表示，中心成立後，將為該區青年提供一個健康的活動場所，並舉辦各種正當活動，以促進青年身心發展。

三院籌募善款 紅伶義唱盛況

各界熱烈捐款收入成績滿

【本報訊】三院籌募善款，紅伶義唱，昨（廿二）日晚在九龍大戲院舉行，當晚座無虛席，氣氛熱烈。紅伶們演唱了多首膾炙人口的歌曲，贏得觀眾的熱烈掌聲。當晚共籌得善款一萬餘元，將全數撥充三院之用。三院負責人表示，此次義唱活動，得到了各界人士的大力支持，對三院的發展將有重大貢獻。



九龍旺角福全街20-30號 (英京戲院對面)

石原完成 即將入伙

式萬餘元起
一次付款
九折優待
先付二成
入伙後可分期三年付款
本樓有科學深水井
用水不虞缺乏



如酒樓 九龍上海街三七八號
電話:850340-844160
泰隆建築公司 九龍廟街二二三號
電話:846785-33274
地產辦事處 電話:800373



昌明大樓 年底入伙

昌明大樓，位於新界大埔區，建築費約一百五十萬元。該大樓將於今年年底完工，並於明年年初入伙。該大樓設有住宅單位、商業單位、及停車場等。該大樓負責人表示，該大樓的落成，將為該區居民提供更多的居住選擇。

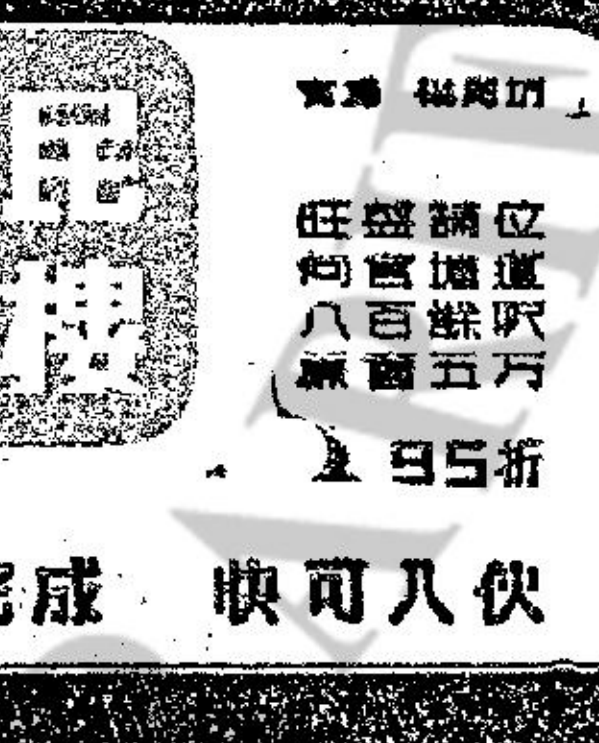


家似商會 廿三旅行

【本報訊】家似商會，將於本月廿三日（星期日）舉行旅行活動。該活動將前往新界大埔區，參觀當地的風景名勝。該活動將由該會負責人陪同，並提供交通及午餐服務。該活動歡迎該會會員參加。

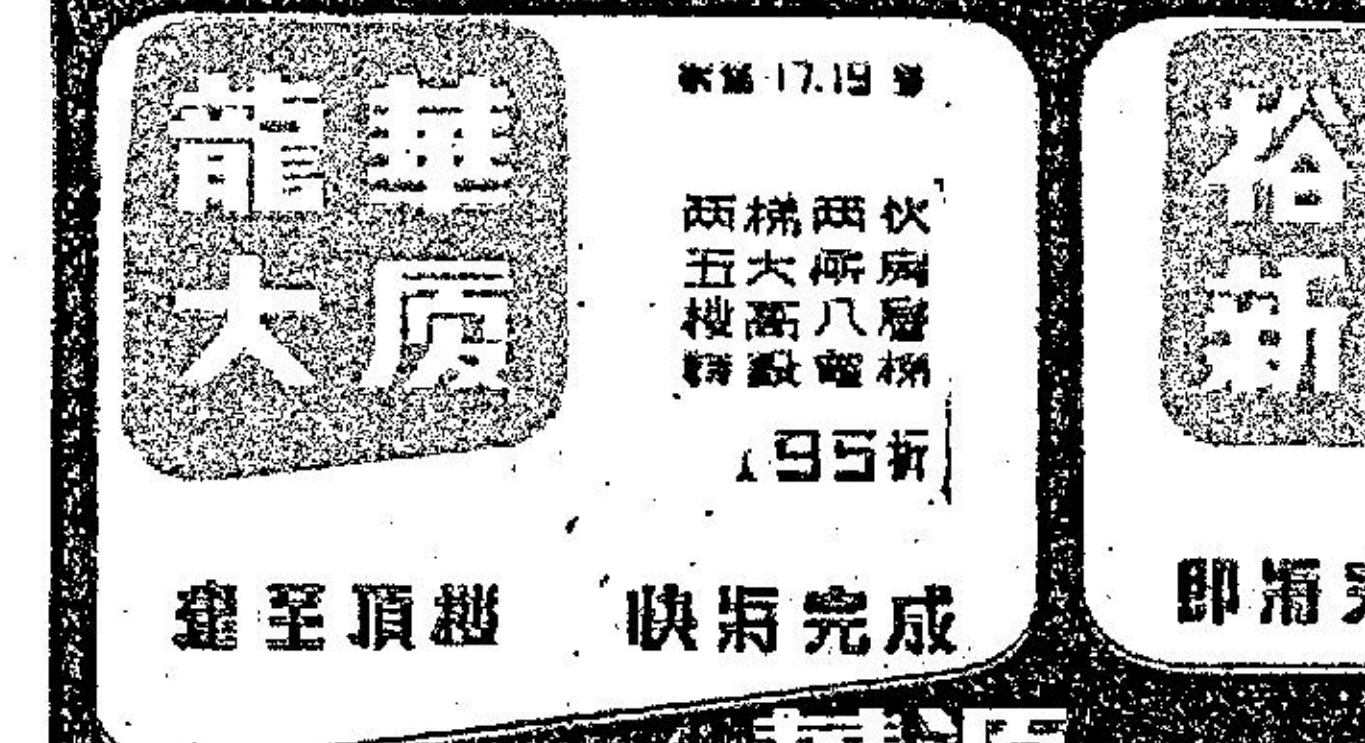
丸羊參

扶弱固本 補腎壯陽
滋陰養血 強筋壯骨
凡患虛弱、陽痿、早洩、遺精、腰酸背痛、四肢無力、精神不振、失眠健忘、食慾不振、消化不良、婦女月經不調、赤白帶下、產後虛弱等症，服之均有奇效。



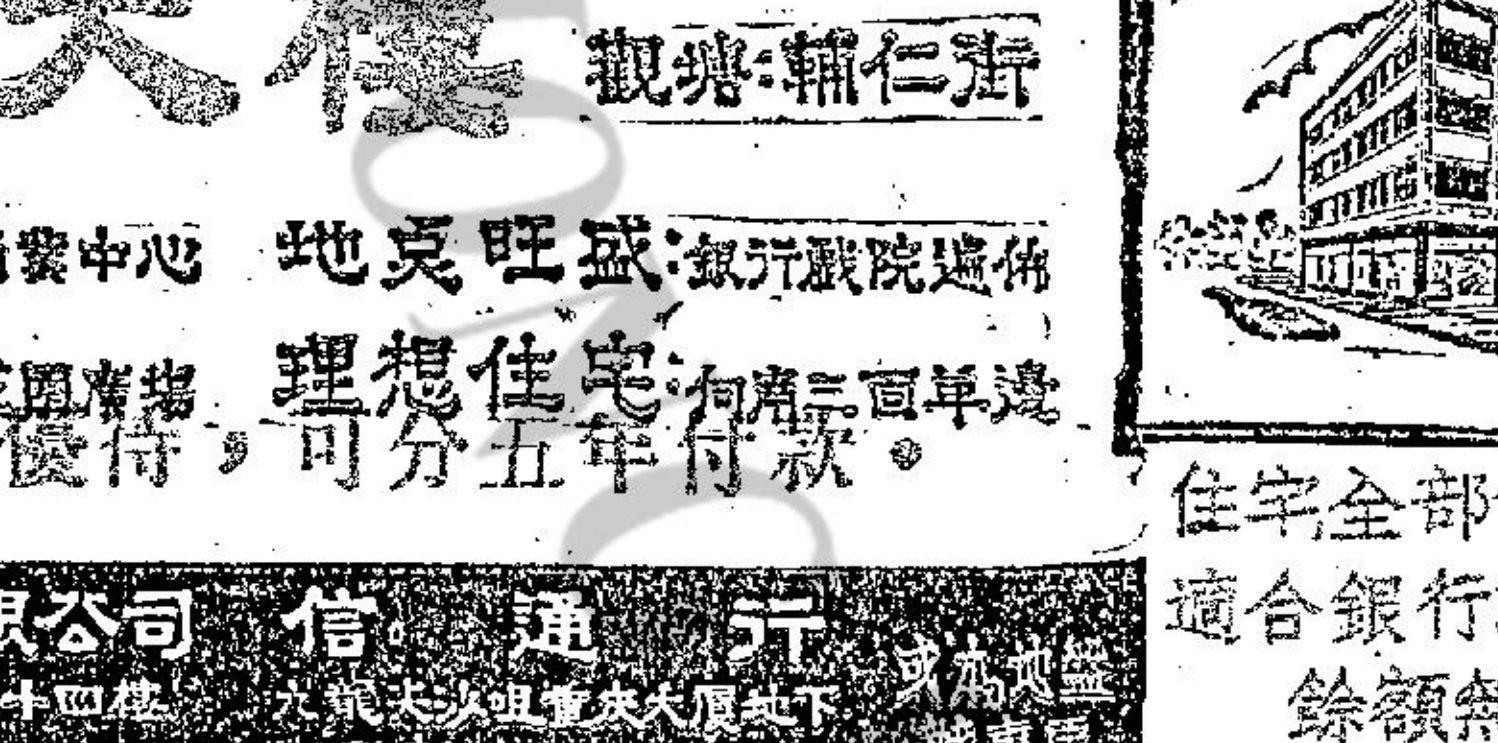
瑞華洋行

瑞華洋行，經銷各種名牌貨品。該行位於新界大埔區，經營多年，信譽昭著。該行經銷的貨品種類繁多，價格公道，歡迎各界人士光臨選購。



華源

華源，經銷各種名牌貨品。該行位於新界大埔區，經營多年，信譽昭著。該行經銷的貨品種類繁多，價格公道，歡迎各界人士光臨選購。



美大棧

美大棧，經銷各種名牌貨品。該行位於新界大埔區，經營多年，信譽昭著。該行經銷的貨品種類繁多，價格公道，歡迎各界人士光臨選購。

犀飛利

新款鋼套皇帝筆

新新款式。相宜代價

告訴你一個好消息——你現在可以用相宜的代價購得一支擁有為大眾歡迎之犀飛利雙各項優點的新款墨水筆。

● 新款圖式式樣噴瀾
● 利便耐用久不變
● 容易充滿
● 一眼即滿
● 設計美觀
● 有面不滑
● 鋼筆套

總代理：合眾紙行

德國白雪牌雪柜

聖誕節新貨大貢獻

風行全球。品質優良
暢銷港九。款式新穎

還記得嗎？我是白雪牌雪柜的發言人。白雪牌雪柜，品質優良，款式新穎，是您聖誕節送禮的首選。

白雲牌雪柜
港九特約經銷處：
香港：合發電器行
中環德輔道中123-125號
香港：雪柜總匯
新界：新界區議會對面
新界：新界區議會對面
新界：新界區議會對面

白雲牌雪柜
港九特約經銷處：
香港：合發電器行
中環德輔道中123-125號
香港：雪柜總匯
新界：新界區議會對面
新界：新界區議會對面
新界：新界區議會對面

四海一家親

四海一家親，是一家經營各種名牌貨品的商行。該商行位於新界大埔區，經營多年，信譽昭著。該商行經銷的貨品種類繁多，價格公道，歡迎各界人士光臨選購。

校際籃球比賽

港華皇仁齊出師

校際籃球比賽，日前由皇仁中學與港華中學兩校對壘，結果港華以三十分比二十分獲勝。此項比賽，係由港華中學發起，旨在促進兩校同學之友誼，並推廣體育運動。比賽當日，兩校同學均極踴躍，場面熱烈。港華隊在比賽中表現出色，攻守兼備，最終以壓倒性優勢獲勝。

婦孕常誤常識

誤常的解識常

婦孕常誤常識，這是一個老問題了。在現代社會，由於生活節奏加快，許多婦女在懷孕期間容易產生各種誤解和常識性錯誤。本文旨在為廣大孕媽提供正確的指導，幫助她們度過這段特殊時期。

(一) 關於營養：許多婦女認為懷孕期間應大量進食，其實不然。過量的營養不僅對母體健康不利，也可能導致胎兒過重，增加分娩難度。應保持均衡飲食，適量運動。

(二) 關於產檢：定期產檢至關重要。許多婦女因怕麻煩而忽視產檢，這極易隱藏健康隱患。應嚴格按照醫生的建議進行檢查，確保胎兒發育正常。

(三) 關於胎動：胎動是反映胎兒健康狀況的重要指標。若胎動異常，應及時就醫。切勿輕信民間偏方，以免延誤病情。

(四) 關於分娩：分娩是一個自然過程，應保持冷靜。過度緊張和恐懼會影響產程進展。在專業助產士的指導下，正確使用呼吸法和放鬆技巧，有助於順利分娩。

「花情」特使訪港

考察歐亞化妝技術及時裝

「花情」特使日前抵達香港，展開為期三天的考察訪問。此次訪問旨在學習歐亞地區的先進化妝技術和時裝設計理念，以促進本地化妝品行業的發展。特使在港期間，將參觀多家知名化妝品廠，並與專業人士進行交流。

何耀光嫁女

趙士端乘龍

何耀光先生日前為其長女舉行盛大婚禮。新娘趙士端小姐出身名門，才貌雙全。婚禮儀式莊嚴隆重，賓客雲集。何先生對女兒的婚事表示滿意，並祝願新人百年好合，早生貴子。

學鋼琴豈能無師自通？

音符、拍子都要老師指導

許多家長認為，孩子學鋼琴可以無師自通，這種觀點是錯誤的。鋼琴演奏涉及複雜的技術和音樂理論，必須在專業老師的指導下進行。老師不僅能糾正學生的錯誤，還能傳授正確的演奏技巧和音樂表現力。無師自通往往會導致學生形成不良習慣，影響長遠發展。

肉價回順

三鳥最平

受近期天氣影響，肉類價格一度上漲。目前，肉價已趨於平穩，市民可以鬆一口氣。其中，三鳥（雞、鴨、鵝）的價格最為低廉，是市民購買肉類的首選。市場供應充足，市民可以放心選購。

結婚

一對新人日前在港舉行婚禮，場面溫馨。新郎英俊瀟灑，新娘美麗大方。婚禮儀式簡潔大方，充滿喜慶氣氛。親友們紛紛到場祝賀，場面熱鬧。

膠雨衣發臭

應如何處理

膠雨衣在雨季使用後，容易產生異味，影響穿著舒適度。本文將介紹幾種有效的方法來處理發臭的膠雨衣。首先，應將雨衣徹底清洗，並晾乾。其次，可以使用一些除臭劑或白醋進行處理。最後，存放時應保持通風，避免潮濕。

別把愛情當作商品

在現代社會，愛情有時會被異化為一種商品，這是不健康的。愛情應建立在真摯情感和相互尊重的基礎上，而非金錢和利益的交換。將愛情當作商品，最終只會導致兩敗俱傷。應珍視愛情，保持純潔的心。

家庭問題

家庭是社會的細胞，家庭和諧至關重要。本文將探討一些常見的家庭問題及其解決方法。包括夫妻溝通、子女教育、婆媳關係等。通過相互理解、包容和溝通，可以有效解決家庭矛盾，營造溫馨和諧的家庭氛圍。

曼秀雷敦

薄荷膏

專治傷風，鼻道刺激(因傷風而致)鼻黏膜炎，皮膚疥癩，咀唇乾裂，日灸，擦傷及熱癢，蚊蟲咬傷(無毒者)，表皮灼傷，刀傷，皮膚瘙癢，痔瘡(肛門痕癢)等。

刺癢後用曼秀雷敦立感舒適清涼

購買時請認明美國製之正貨「曼秀雷敦」薄荷膏提防影射偽冒

「曼秀雷敦」家庭必備良藥

大生織造廠

號六十四道渠水角旺

二四六七八：話電

衫線

着抵真認：觀又平又

華僑晚報

廣告分類

大效廣費 元一天每

天明映獻

片鉅人動旋旖香元金萬千士雲

彩七藝特

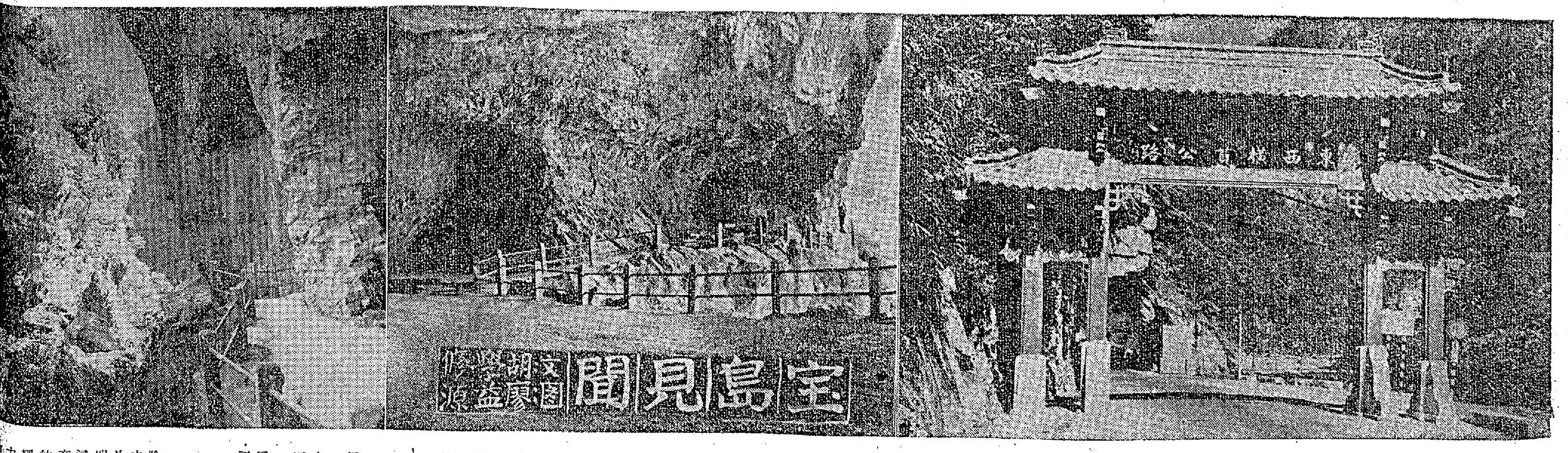
How to MARRY A MILLIONAIRE

！質麗個個！風香處處

！如樂姑，龜嫁！動妮妮，蘭待

！之何娘借婿金！矣心子小中宇

二十七日壯士
THE SIGNALS
文上片體新
媚麗楊
亞力山大
加城高
下期獻映
行發界世新



寶島見聞圖

公路的建設，是國家的命脈，也是交通的樞紐。在寶島，公路的建設，是近年來最受人注意的。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。在寶島，公路的建設，是近年來最受人注意的。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。

公路的建設，是國家的命脈，也是交通的樞紐。在寶島，公路的建設，是近年來最受人注意的。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。在寶島，公路的建設，是近年來最受人注意的。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。

工程浩壯的橫貫公路，是台灣交通的命脈，也是台灣建設的樞紐。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。在寶島，公路的建設，是近年來最受人注意的。在過去，交通不便，物資流通困難，現在，公路的建設，使得交通日益發達，物資流通日益暢旺。

一件唐裝衫內
藏鈔票九百元
陳毓只要求押款三十元
朝奉揭發竊案扭赴警署

赴澳門旅客須知
防疫證逾期
要入集中營
羅必信將返澳回任

本港新聞
引用水塘食水灌溉農作
兩農民判罰六百元
賣豬得款然後繳罰
食水流至街上
兩男女罰百元

最先創製
時準確的手錶？
勞力士
勞力士於一九一〇年首先完成於一九一四年倫敦天文台將勞力士手錶與航海天文台時鐘同作嚴格試驗後發給第一個標準手錶的甲級獎狀

ROLEX
勞力士
時計歷史的先導！
仍舊世界最可靠之計時器
請向各特約代理商選購

曾氏宗親會慶祝
宗聖公誕辰
下午公祭晚上歡宴

警務處長統計報告
嚴重罪案繼續減少
九月份較八月份減少五十二宗

醫務處為新來港旅客
辦理種痘及防疫注射

水管倒塌
壓斃李啓

全港警察大操
下月十五舉行

港督主持檢閱

蘇地亞鐵廠董事長
加林氏昨午抵港

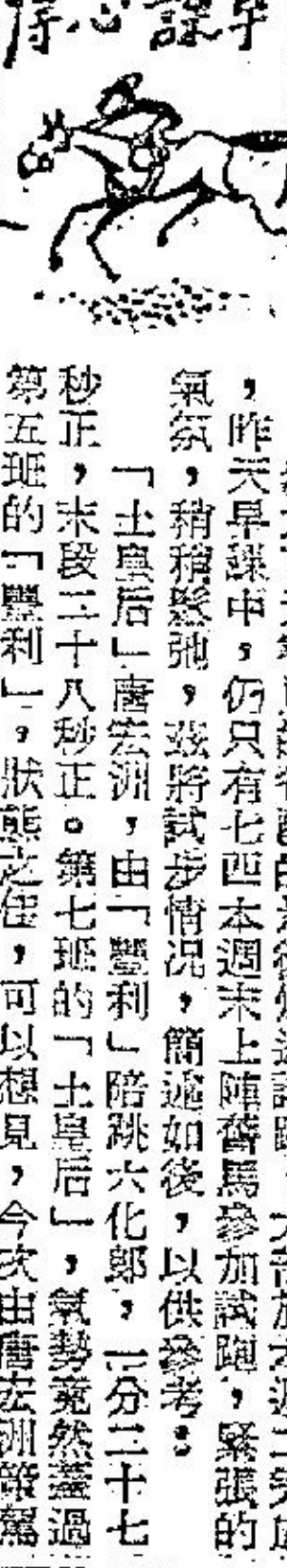
存水逾五十四億
廿四小時增六百萬加侖

英美烟公司
賀士葛抵港

升中指南

今日在星
時間：上午十時
第一章：算術
算術的單位是位數，位數有十種，即：一、二、三、四、五、六、七、八、九、十。
算術的單位是位數，位數有十種，即：一、二、三、四、五、六、七、八、九、十。
算術的單位是位數，位數有十種，即：一、二、三、四、五、六、七、八、九、十。

土皇后有意出擊 百里侯未見出色



參加賽馬的馬匹，在跑道上，土皇后有意出擊，百里侯未見出色。土皇后在跑道上，有意出擊，百里侯未見出色。土皇后在跑道上，有意出擊，百里侯未見出色。

票姚神態活躍 飛奔機會甚佳

「飛奔」神態活躍，飛奔機會甚佳。飛奔在跑道上，神態活躍，飛奔機會甚佳。飛奔在跑道上，神態活躍，飛奔機會甚佳。

看林氏昆仲的坐騎

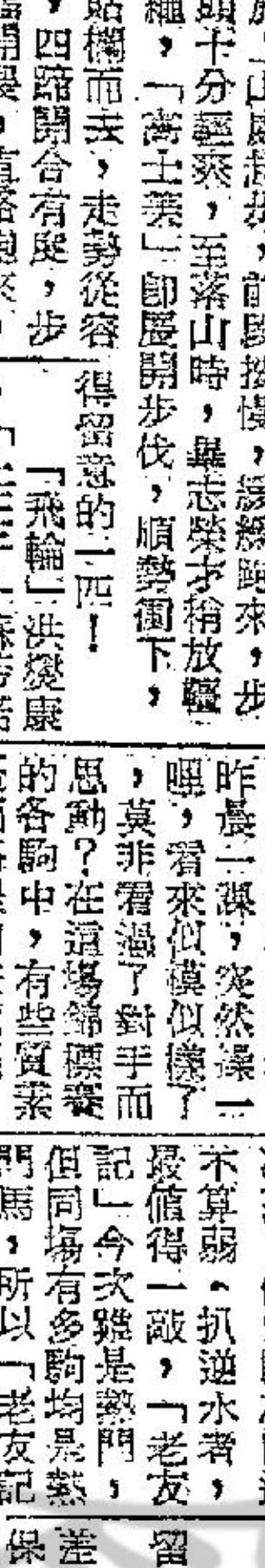
林氏昆仲的坐騎，在跑道上，神態活躍。林氏昆仲的坐騎，在跑道上，神態活躍。林氏昆仲的坐騎，在跑道上，神態活躍。

馬匹晨操紀錄

十一月二十日 (星期三)

馬名	騎師	時間	評語
第四場賽馬 (廿三日)			
第一場	第七班六化四十四碼 (紅牌騎師賽)		
馬名	騎師	時間	評語
新馬
...

雄壯光亮



雄壯光亮，在跑道上，神態活躍。雄壯光亮，在跑道上，神態活躍。雄壯光亮，在跑道上，神態活躍。

第三次賽馬次天

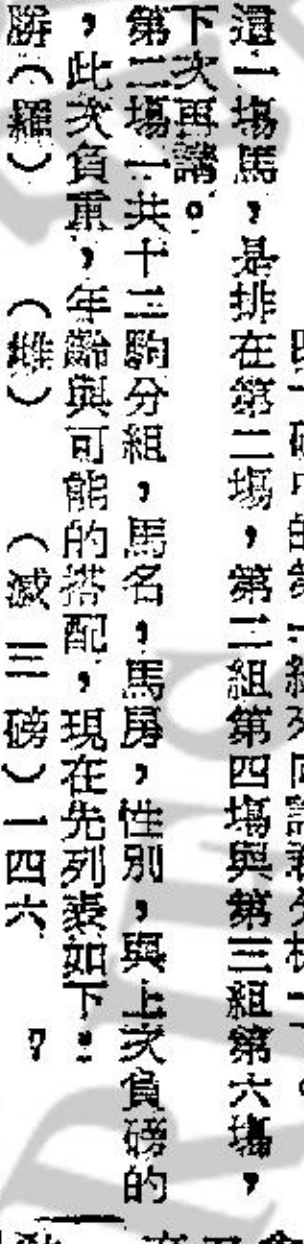
第三次賽馬次天，在跑道上，神態活躍。第三次賽馬次天，在跑道上，神態活躍。第三次賽馬次天，在跑道上，神態活躍。

馬匹晨操紀錄 (續)

十一月二十日 (星期三)

馬名	騎師	時間	評語
...
...

蘭花通輯要低頭



蘭花通輯要低頭，在跑道上，神態活躍。蘭花通輯要低頭，在跑道上，神態活躍。蘭花通輯要低頭，在跑道上，神態活躍。

老敏

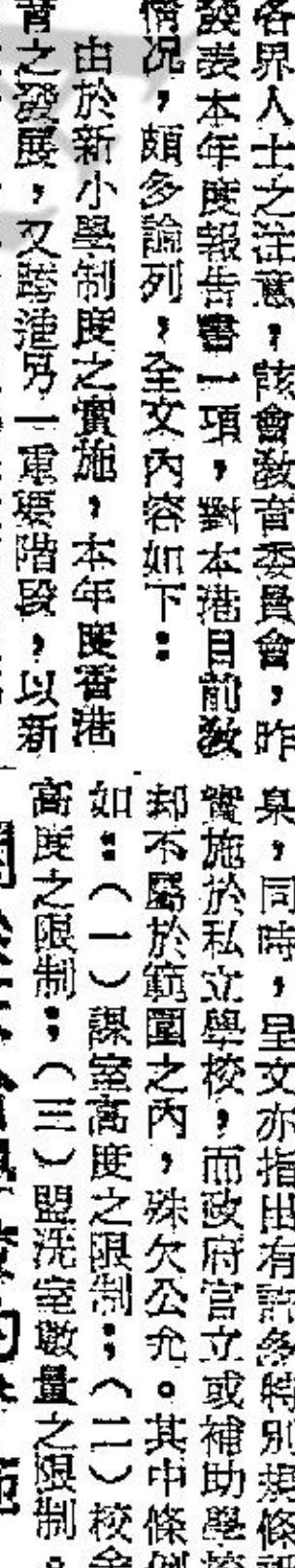
老敏，在跑道上，神態活躍。老敏，在跑道上，神態活躍。老敏，在跑道上，神態活躍。

馬匹晨操紀錄 (續)

十一月二十日 (星期三)

馬名	騎師	時間	評語
...
...

港教育制度仍待改善 有困難可由市局討論



港教育制度仍待改善，有困難可由市局討論。港教育制度仍待改善，有困難可由市局討論。港教育制度仍待改善，有困難可由市局討論。

統計各級教育數字

統計各級教育數字，在跑道上，神態活躍。統計各級教育數字，在跑道上，神態活躍。統計各級教育數字，在跑道上，神態活躍。

馬匹晨操紀錄 (續)

十一月二十日 (星期三)

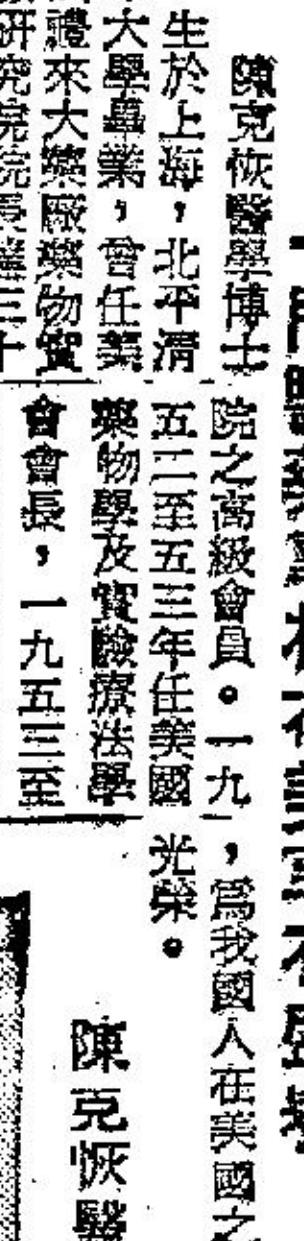
馬名	騎師	時間	評語
...
...

陳克恆醫學博士榮休



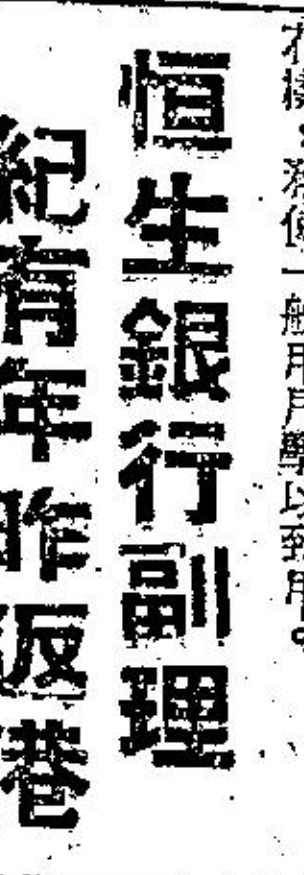
陳克恆醫學博士榮休，在跑道上，神態活躍。陳克恆醫學博士榮休，在跑道上，神態活躍。陳克恆醫學博士榮休，在跑道上，神態活躍。

倫敦港府辦事處陳列窗櫺



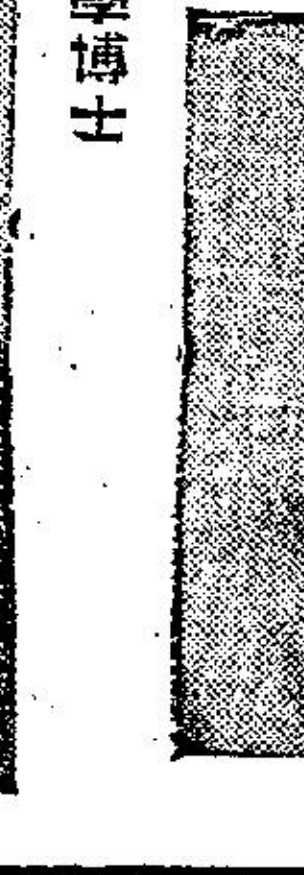
倫敦港府辦事處陳列窗櫺，在跑道上，神態活躍。倫敦港府辦事處陳列窗櫺，在跑道上，神態活躍。倫敦港府辦事處陳列窗櫺，在跑道上，神態活躍。

恒生銀行副理



恒生銀行副理，在跑道上，神態活躍。恒生銀行副理，在跑道上，神態活躍。恒生銀行副理，在跑道上，神態活躍。

三慶廠派女教師來港



三慶廠派女教師來港，在跑道上，神態活躍。三慶廠派女教師來港，在跑道上，神態活躍。三慶廠派女教師來港，在跑道上，神態活躍。

體育

胡好杯埠際足球賽

星隊勇克港聯

戰績四比三客軍以快速致勝

【本報訊】昨晚八時，在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

籃聯通告各屬會

制止打茅波

【本報訊】籃球聯合會昨日發出通告，要求各屬會制止在比賽中發生「打茅波」的現象。此種行為嚴重影響比賽的公平性和運動員的安全，必須予以嚴正處理。

起疊波風壇球

重南要足函傑志

賽傑求總促志

【本報訊】足球壇近日風波迭起，各界人士紛紛致函傑志，要求其重視比賽的公正性和運動員的權益。傑志表示將認真對待各方意見，並採取措施防止類似事件再次發生。

港華皇仁齊出師

校際籃球比賽

【本報訊】香港華皇仁兩校昨日齊集出發，參加即將舉行的校際籃球比賽。兩校隊員均表現積極，充滿信心，爭取在比賽中取得好成績。

港星埠際賽花架

【本報訊】昨晚在星洲舉行的埠際足球賽，吸引了眾多觀眾到場觀看。比賽過程精彩激烈，最終星隊以四比三獲勝。賽後，各界人士紛紛向獲勝隊伍表示祝賀。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

籃聯通告各屬會

制止打茅波

【本報訊】籃球聯合會昨日發出通告，要求各屬會制止在比賽中發生「打茅波」的現象。此種行為嚴重影響比賽的公平性和運動員的安全，必須予以嚴正處理。

起疊波風壇球

重南要足函傑志

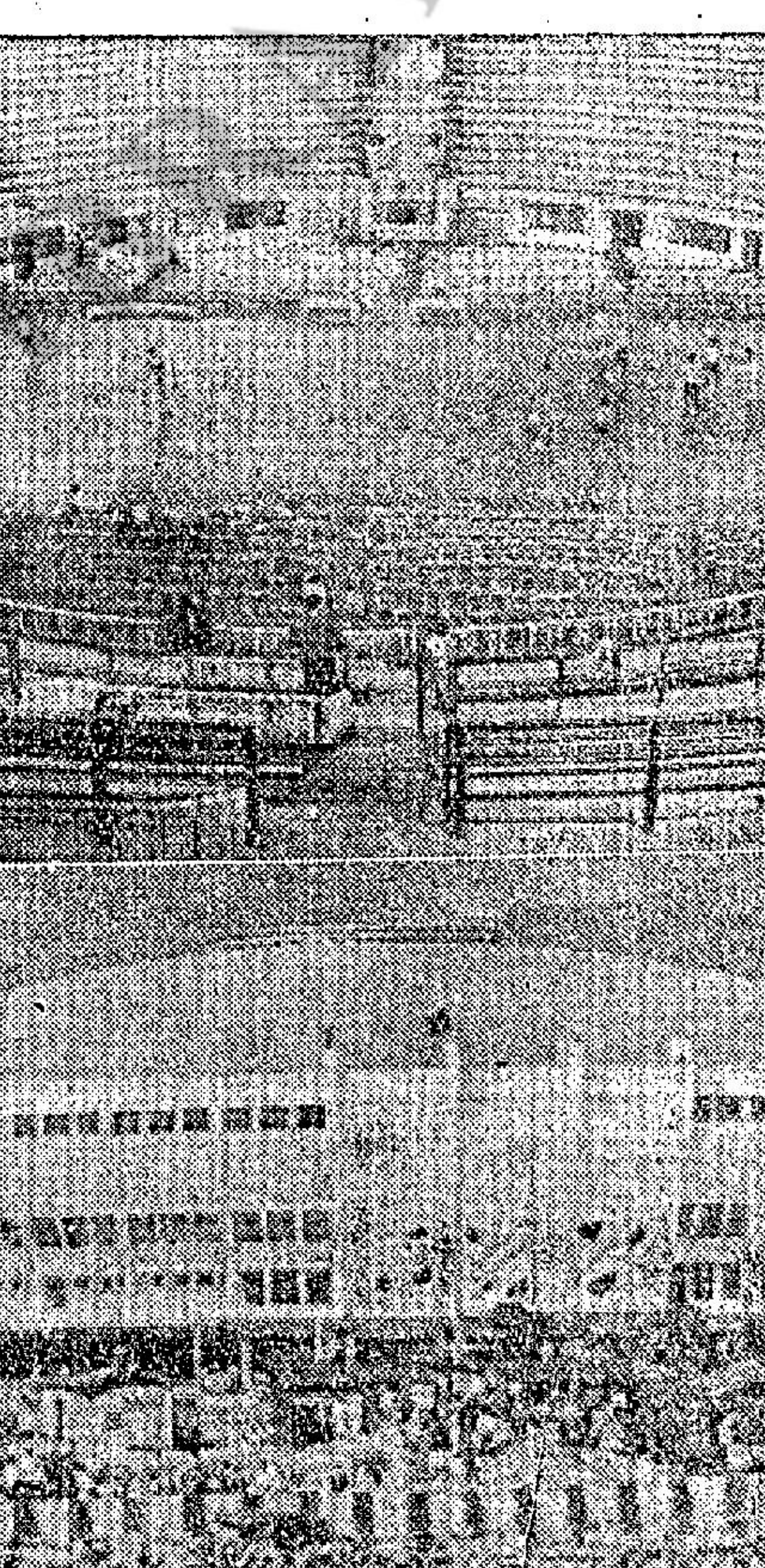
賽傑求總促志

【本報訊】足球壇近日風波迭起，各界人士紛紛致函傑志，要求其重視比賽的公正性和運動員的權益。傑志表示將認真對待各方意見，並採取措施防止類似事件再次發生。

港華皇仁齊出師

校際籃球比賽

【本報訊】香港華皇仁兩校昨日齊集出發，參加即將舉行的校際籃球比賽。兩校隊員均表現積極，充滿信心，爭取在比賽中取得好成績。



（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

（本報訊）昨晚在星洲體育場舉行的「胡好杯」埠際足球賽，由星洲隊對香港聯隊。星隊以四比三獲勝。此役星隊表現極為出色，全場攻勢如潮，而港聯隊則顯得疲乏無力。星隊在比賽中展現了強大的實力，最終以四比三擊敗了港聯隊。

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

港香

映獻公天今

攻進血浴

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

主演：胡蝶、胡蝶、胡蝶

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

金黃華京都樂

映獻天後 鐵定

嬌情

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

導演：嚴俊

主演：李麗華、梅熾生、高寶樹、唐迪、李昆

藏鈔票九百元

陳錦昌要求押款三十元

朝奉揭發竊案扭赴警署

最先創

時準確

勞苦

年四

力時

後發

手

一分

的上

平

時計

玩賞

適用

恆生銀行租務
組合意請向
六號樓下
時價八折

四五三
一五三
二五三

[illegible]

已宣告全面結算

今年英國棧託運總數
年水平，除洋酒一項劇減
差增幅最大，情況堪稱稱
家尚能獲合理利潤。

(特訊) 從本港，而轉入聖誕節，寄往世
寄往世界各地之聖誕卡，本埠的開始，今年郵政
條件除本地區以外，往英國地區之郵寄，除有部
來，一般均於上週三，運寄數字，大致可議法。
托運郵票，而英國等地，略佔總數。
是期，本埠行，英國、

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

蘇南咖啡近期內有恢復運星傳說，如能成事，面當可更緩，港貨經星傳銷已可能灰復。

海外不斷沖場

整調作續將價成內週

當相尙日連貨到陸大

(特訊) 中國大陸鮮鴨鴨蛋，近日來售價仍穩，但因海外產品不斷沖場的緣故，一般交授經見疲退，有願商人認爲，廉價在本國內可能更趨會趨開闊。

據此間蛋品商人消息：近週來由日本鮮鴨蛋有沖場，滬鹽五五庄鹹蛋亦祇有無港供應，而中國大陸鴨蛋來登已屬逐漸復甦，在此影響下，鮮蛋市面貨量漸增，咸價實見其抵低，除中國大陸鮮蛋在十八日將各級產品分別改低售價外，日本十公升庄鮮蛋亦抵價由三十六元五角調下廿六元，滬鹽五五庄鹹蛋大蘇價由九十三元，轉手拆沽爲九十五元，咸價亦較前爲低，在市道疲疲下，商人認爲在週內各級產品可能趨會降緣。

昨日由中國大陸運到鮮蛋三千四百九十三件，鴨蛋六百三十三件，各級實價如下：

鮮鴨蛋從上海來貨最多，週售價每千一百八十四元，李鹽貨每千一百六十六元，特製貨每千一百六十一元，一級貨每千一百五十六元，二級貨每千一百

日本白色紙皮石

賣至斷市

需求激加來量中斷

石棉瓦交投衆多

(特訊) 由於地大坑石棉瓦藉港灣岸線需漸停及來量之價每尺四角五分。暫時中斷，日本白色紙皮石，實至斷市。如果購買，須向日本領統石棉瓦運到岸下訂貨，現貨暫時缺乏，價每尺四角五分。

目下本港建築材料商人正大量囤積日本白樹，有新貨到場即可恢復供應。

石棉瓦近日交投

成價昨

尚未受到

跳鯉牌十二月至明年一月交貨，成交達二萬匹，每匹成價廿九元一角。

[illegible]

貢紙却順至四三〇
 開辦由四七六披上五〇〇，即在總交貨紙一萬在港發兌港幣五百元，開辦銀四萬，升，故貨款由銀港滙，比前稍減之數。
 寶號昨又報單，由四四〇轉回四三〇，即寶紙一萬元兌港幣四百四十元，歸為免港幣四百三十元，因寶紙供應又增之故。
 日匯銀一四七·二五，即在港發兌港幣一百四十七元二角五分，在日收日幣一萬元，合港幣三三五·五，即在港交港幣一百三十五元五角，在合收四四六·五，即在港交港幣一百四十六元，據匯成八七·一，即在港交港幣一萬零一一百零。
 加幣一百元兌港幣五百二十八元五，即加幣一百元兌港幣五百二十八元五，即加幣一百元兌港幣一百一十二元六，即加幣一百元兌港幣一百一十二元五，即加幣一百元兌港幣一百一十二元五，即加幣一百元兌港幣一百一十二元五。

空頭猛沽
 市低位盤旋

大陸市
 首
 今

(特訊)大陸
 指稱，今年首批新
 源到比去年提早
 過區有二百餘斤
 兩二市場，昨日由
 鎮銷售出欄頭收
 担八十五元。
 黃冰糖及複製
 斯，水冰糖有運到
 佛山賣冰糖碼頭
 每担成九十元，冰
 帶硬頭交收便損成
 十元。

(特訊)昨(廿)爲二四九.七五。之最低價，最高報五.公價一四七。息價
 未本港金融情況，因匯票平金額到，沒有交換，上欄 爲五七.一，收市亦 即日鈔鈔一四八。息價
 下順，收市二四 有千餘兩，九二印條 昨天美鈔之報價 一千四百八十六元。息
 五五。美元報定 補水一毫。○今日波 之故。因據家樂有吸 實紙報一四〇，創
 收鈔收市五七 動海價一.二五， 收市與前價同，市 票價報一四七 十元。
 九四五K金期貨 場漲跌，各國新金幣
 以二四九.七 城內金鈔開市五
 最低價，最高報 七.七五，亦爲全
 八.八七，息價 五五.〇七五，收市
 平後，二四九 五五.〇七五，公價
 午後再以一四九 五五.〇，息價平
 五開出，收市亦 場外金幣開出五
 天之後低價，最高報 市漲跌，各國新金幣
 最低價，最高報 市漲跌，各國新金幣

美鈔報慢收盤爲五七〇.七七

息價平算收市爲二四九.七五

台灣蜜柑新貨到
 西班牙首批願
 美國檸檬提子蘋果

(特訊) 鮮果市
 況，交收極暢，批發
 價格不致鬆弛，以台
 灣產柑新貨品裝佳
 西蔗牙石柑貨價感
 六批到，每箱分五
 共兩，每箱分五

據果品商消息：昨(廿)日本港鮮果市況，交投頗見活躍。每箱成卅九元，○箱，住西榨到五元，跌後全

[illegible][illegible][illegible][illegible]

求頗大，有幾種幣
市數月之久。

[illegible]

爲投資於日本證券之最簡單，最可靠，及投資效果最佳之方法。

外國投資人仕，投資於日本股市或對日本經濟缺乏瞭解，或有感於途遙遠，每有無從着手之苦，「日投」投資信託，可予類此之問題迎刃而解。

量增加

響車廠減產

七億美元之經濟學家。

國政府：假若美國國會年初未能通過漲稅法案，則美國國民課生產價值明年時將會增加百分之四。(明)去週五。

生產品數目，以較前年之水平增加百分之十。而汽車及貨車之生產數量，亦減少至一九三一年內之紀錄。

內的一切設備，亦減少至一九三一年內的紀錄。

車和貨車的車主，單只購買車身及主要零件，來供備一千萬輛新的車輛。

歸屬國家大量的物資及條件，來供備一萬五千輛新的車輛。

情事，影響生產。

(五)商業日。

車廠減產的主要原因，是由於製造工廠發生罷工之故。

市面蕭條

[illegible]

升了一點
一七一點
，公用事
萬國電
洛歇飛
孤星水

[illegible]

實無親自操勞之必要，而得坐享日
經濟繁榮之果，此洵為最佳之投資

[illegible]

海豐
廿六日到
由日本開來
船名：多利
代理：多利

威打士
廿五日到
由日本開來
船名：威打士
代理：威打士

士打
廿五日到
由日本開來
船名：士打
代理：士打

南美南非
廿五日到
由日本開來
船名：南美南非
代理：南美南非

士打
廿五日到
由日本開來
船名：士打
代理：士打

蘭利山巨輪
廿五日到
由日本開來
船名：蘭利山
代理：蘭利山

火車月票
勿忘換票
往來各埠
代理：火車月票

澳洲新口岸碼頭
加緊進行工作
以利便新輪早開航
代理：澳洲新口岸碼頭

海皇
廿五日到
由日本開來
船名：海皇
代理：海皇

美輪
廿五日到
由日本開來
船名：美輪
代理：美輪

輪船停泊處
各埠輪船
代理：輪船停泊處

馬哈拉士查州
直達石叻
代理：馬哈拉士查州

海皇
廿五日到
由日本開來
船名：海皇
代理：海皇

美輪
廿五日到
由日本開來
船名：美輪
代理：美輪

邊里岳輪
往來各埠
代理：邊里岳輪

輪船公司
往來各埠
代理：輪船公司

輪船公司
往來各埠
代理：輪船公司

輪船公司
往來各埠
代理：輪船公司

輪船公司
往來各埠
代理：輪船公司

輪船公司
往來各埠
代理：輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

太古輪船公司
往來各埠
代理：太古輪船公司

[illegible]

來往時

(港班機) (十) (我)

馬尼拉 上午八
上午十
上午十
下午二
下午二
曼谷 下午二
下午二
曼谷、開羅、曼谷下午二
台北、西貢 下午二
台北、曼谷 下午二
曼谷、星加坡、曼谷下午二
下午四
伊斯坦布爾、仰光下午二
下午四
香港、台北 下午六
倫敦 下午六
倫敦文 下午八
下午八
台北 下午八
下午八
香港、東京 下午九
倫敦、溫哥華、東京下午九
(離港班機) (離)

大阪 上午九
東京 上午九
倫敦、耶加達 上午九
上午十
吉隆坡、星加坡 上午十
倫敦、大阪 下午一
下午一
曼谷、羅馬 下午二
下午二
新德里、巴黎 下午三
下午三
倫敦、三藩市 下午四
下午四
倫敦、紐約下午四
三藩市、倫敦 下午五
東京 下午五
倫敦、倫敦 下午六
下午八
倫敦 下午十
倫敦、紐約下午十

倫敦百老匯國賓

★ ★ ★

今天盛大獻映

請即訂座

鐵拳，女人，刀，變活人，酷，錢，
！大狂人配！刺飛劍刺！生非刑餓

「人海情潮」
主演：顏雅、鹿雅、芝莉、愛門、蒲頓

兩紅星領銜主演
兩大紅星領銜主演

逾時載攝兩萬演，真臨兩！

美國國際公司鉅製歷史奇傳鉅片
壓克力大，反抗越！

白奴販賣，黑美下，仍苦
種奴賣，歐洲層，因有

血濺白奴船

WHITE SLAVE SHIP

COLORSCOPE

七色彩！綜體

上片中文字幕

都皇·聲麗·后皇

座不發再 價加行版 期映意注 · 映獻日不

葉麗朱與歐密羅

NORMA SHEARER · LESLIE HOWARD
in "*Romeo and Juliet*"

絕代艷星：娜瑪絲
李思梨
侯活
地老天荒愛！
海枯石爛情！
莎士比亞不朽傑作

片過勿，的一年
！本錯萬人代青

美滿梅大名片

比劍場面，
驚天動地！
愛情鏡頭，
旖旎纏綿！

天下第一美人主演
天下第一愛情故事

羅密歐與朱麗葉

[illegible]

印
十
時
十
時
明
天
選
映
影
元
林
黛
走
杜
娟
主
演
主
角
有
排
山
倒
海
之
勢
！
有
呼
風
喚
雨
之
力
！

高 陸

映放日即
巨片不銀彩民
編名毒色出

紅樓夢

丁學 任 張 趙
紅 玉 雲 雲
主 演 主 角

都 銀

映放日即
巨片不銀彩民
編名毒色出

老豆賺錢

丁學 任 張 趙
紅 玉 雲 雲
主 演 主 角

利 益 台 樂 宮

今天隆重獻映！

尊 榮 尊 福

特 藝 七 彩 片 上 中 文 字 幕

生龍活虎的打鬥！
派拉蒙公司
本年度創
座最高紀
皇牌巨製！

南海天堂 紗籠飄香 桃源春暖 左擁右抱
打才愛打 鍾才愛打 打才愛打 鍾才愛打
打才愛打 鍾才愛打 打才愛打 鍾才愛打

珊瑚礁

開設夜總會，
招攬酒徒，惹
事生非！
私婚女土王，
公主臨朝，南
面稱孤！

島小 莽如 鐵如 里故 相積
姐祖 巧琴 磁漢 按友 一遂
南甯 遇吸 朝奔 千 相

DONOVAN'S REEF

白居易送朋友遠行，却來到海邊，望見一泓清水，聞常泊了不少遊艇，遊人正在此渡河，月向清風之夜，遊把這一帶弄得很熱鬧。

白居易的朋友裴君走了，比去也。白居易的朋友裴君走了，比去也。

[illegible]

烏龍咖啡店發達記

[illegible]

以身作則的安全運動

那青年以至於我的骨，其中因這痛癢還持有電元收入，雖
其中由腰股以至腿的，最少也超過一百元的英和九歲的孩
子，幫他縫製夾襖的處。『你現在已經不
是人類，』醫生會對
他，一塊黑腿也
給一塊黑布蓋着。
的體量，更有類于拐
形的支持。儘管他的拐
形，使人感覺無形的
，但正在這無形的
，一個健康的健身身
，而到一羣高瘦學生
，發表嚴肅的忠告。
『你們看我們，』
『那青年高聲說，』
『你們幫他找我一滿
，希望你們在車中更
，利高置總轉動學生夏
，比死更可怕的，夏
，也因為此綫而我們
，滿載磅磅，什麼也不
，就給我的一生。
，全無問題。
，可是，這機械呢？
，離成子，馬斯州，

因交通失事，根本假在我，「他把杖

[illegible]

上好了。

亂風雨有新症。
暴風雨的聲常有沈寂。

外圍馬
外圍馬使迷人瘋狂。
信不信仰你，外圍馬已足
把電算盤擠破了。

地皮
靈寶地要太大有前途。
今日是立龍

金日播音
廣告：七時十五分
廣告：七時十五分
廣告：七時十五分

性暴，內實忠厚。太后心狠，令人不測。
一案：王氏所招之「某文豪」，乃梁啓超也。李督曾為李鴻藻之子，李石曾之兄。符哲曾為李鴻藻之弟，今在滬大學歷史系教書。」徐樹錚大駭曰：此樞密之間諜，東督官廳聞者，何敢知若方？榮相曰：「我知太后不願作此事。」二人實嘗出太后之意。榮謂曰：「一非終太后之驚，我一人辭歸；二使人決去而去。坐皇太后前，痛哭陳言，各國皆傾軋上為明君，非臣等口舌所能阻攔。」遂辭職。（續報）（續報）（潘秀傑）
（續報）：母親你在何方（續報），桃花笑（潘秀傑），十一時三十分，粵曲一年一度海歸來（任劍輝、尹芳蘭），團圓（梁

這一首古調，聽得是要奏出虞虞兵馬，心，殺聲震天，到處是金鼓齊鳴，楚項羽在烏江自刎。

可惡了！於是白居易笑道：「好極了，好極了。」這是再來一首開胃白登，也是妙到毫巔，白居易那女人漂亮，又見他搔頭得這厚皮，不禁有點心動；只是可惜，只見他一過面，那朋友也帶醉醒來了。」道：「老友，人家要笑我們犯規了。」白居易笑道：「大家如要笑我們犯規了。」那朋友却是還不退道：「姑娘，請借琵琶彈一彈。」那女人道：「對不起，借不得。」那人却出其不意的伸手把袍子一拉，險兒便全露了，白居易兩人吃了一驚，原來那朋友摸到了是一塊大肉，一塊大黑痣，女人叫喊起來，白居易敬息道：「猶抱琵琶遮半面，原來如此。」（金居士）

麼難？我想到那時候進入別墅去的黃士小路了，小燕子指着那條小路道：『光頭，你跟我去呀！』先頭阿飛道：『由美，你所說的秘密舞會，在這裏跳的嗎？』白雲點頭道：『是的，由這裏進去，便到那間跳舞舞會的加廂了。』阿飛的聲音有顫抖。

『小燕子，你聽我的話，快開門。』白雲飛，驚慌麼你聲音有顫抖？小燕子白雲道：

『還因為心中十分緊張，一光頭阿飛道：

娶大吃虧，心中又是忍，可是又有裝

聯摩

三

[illegible]

「你認為小心選的，計有警方官員

「有關於這一點，」
「照例會強調指出，」
「在駕車時，你應該坐
穩的。」
「意外隨時有可能
爆發的。」
「在醫院裏，他會
想獨自發洩，經收
相當成熟的。」
「夏利除了對青年
「駕車者呼籲外，更不
時向其他的人士公開
演說的。就一般人的
見解，他這種不穩妥
苦的掙扎，也種種發
現，假使我不當值的
時候，我都不會像他
×一個病重將死
「那人跟著我！」那聲
聲打甚她好一會兒，
向她車手致歉，機緣
的折斷的說：「女士，
我如果不當值的
時候，我都不會像他
×一個病重將死
「夏利除了對青年
「駕車者呼籲外，更不
時向其他的人士公開
演說的。就一般人的
見解，他這種不穩妥
苦的掙扎，也種種發
現，假使我不當值的
時候，我都不會像他
×一個病重將死

斑馬線上禮

「我結婚已經廿年了。」

「那人離遠地說，『我的妻子現在仍然相信我是星期出門兩晚是去看一個生病的朋友。』」

用委員會召見一個申請外交部職務的中國人。該官員向那人問道：「你能舉出一點事實，證明你具有外交的才能嗎？」

「政府公務員任用委員會召見一個申請外交部職務的中國人。該官員向那人問道：「你能舉出一點事實，證明你具有外交的才能嗎？」

「我結婚已經廿年了。」

「那人離遠地說，『我的妻子現在仍然相信我是星期出門兩晚是去看一個生病的朋友。』」

子，結美。

當：「你最親愛的妻

策掉，遞給了一會兒

然後在支票背面寫着

王照這一段記事頗為有趣，不知從何而來。據王照說，他於光緒二十二年（即光緒二十二年）時，在天津法界，曾與一外國人談話，談話中，談及當時之政體，王照曾問該外國人，當時之政體，係何種政體？該外國人答曰：當時之政體，係君主立憲。王照聞之，大為驚異，遂於當時，即擬定此書。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。

人物談

皇帝也勒索

述樓

王照這一段記事頗為有趣，不知從何而來。據王照說，他於光緒二十二年（即光緒二十二年）時，在天津法界，曾與一外國人談話，談話中，談及當時之政體，王照曾問該外國人，當時之政體，係何種政體？該外國人答曰：當時之政體，係君主立憲。王照聞之，大為驚異，遂於當時，即擬定此書。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。此書之內容，係根據該外國人之談話而擬定。

英德為人不不足道，但患他國祖國廢立，其民尤不滿意。此種廢立之政體，於民多不便。

(八) 柯士甸

門沒有上鎖的。阿飛看到上鎖的，
飛興高采烈地飛走了。我們進去吧！」光頭阿
飛道：「大門內，裏邊一片黑暗，
突然，大門『砰』的一聲關
閉了。矮子阿飛喊了一路
「開道，『占美，替我鑿開
門闕這邊大聲哭，嚇了我一
聲，」却聽不到占美的答語。
他奔竄幾分鐘，問道：「光
頭，占美在甚麼地方？」光
頭阿飛道：「我也不知道，
步須不見東西呢！」矮子阿
飛道：「我也曾不見。」光
頭阿飛道：「占美！占美，
你在那座廟地方？」

忽然聽到有女人在暗笑，矮子阿
飛道：

來影魔

原質：文

告訴過公子

「占公，能
，我真高興！
了，又知道，
了，我的救命大
水不會忘。你
你見到小姐後
小姐：『哎，小
哥，你把小姐
，」

「她發狂的臉色紅潤而不大深紅，
如並未發覺內的氣氛已經有了極大的變化
也很激動，歡欣鼓舞，」小英，還想不到
會在這裏相見面。」小英頂：「歡一下，
」歡一下，
「胡公子，能
，我真高興！
了，又知道，
了，我的救命大
水不會忘。你
你見到小姐後
小姐：『哎，小
哥，你把小姐
，」

：「當然聽見，是女人的聲音，快去找矮子阿飛也就伸手去摸，他一步步的」

「我已經告訴了。」

「我知道我會猜的嗎？」

「男孩子的，」

「還不得不多的一。」

「（張生）」

「我曾經遇過一個在文化機關做事的人，她担任的

「我已經告訴了。」

「我知道我會猜的嗎？」

「男孩子的，」

「還不得不多的一。」

「（張生）」

「我曾經遇過一個在文化機關做事的人，她担任的

尊
(下)
師傳之類，本來在文化機
構工作是最自由民主的，
而且大部份是知識份子，

師重道

著采雲。

對於學說與藝術，從來不曾反對過。而這位大師便則不然，他對於學習中的小工，固然是極力讚美的；他指一調，自有不滿，則皺之蹙眉，甚至唾手而罵之，甚至至於不相識的罵罷！所以，雖與不睦的小工，也以輕與不得的寬假相同，這一來使整個機構濶大的同事，彼此都有反感，祇是事不關己，也就置之不理，而對於他的對於低於自己的小工的——纖毫待望的心理則都爲討厭，而且狹有吹毛求疵，一件事明明小小，故得成了大錯，也是這原因去挑剔，後要變成不值一文，也許是這原因去拒絕交，入人己中的技術，月，才刊出，所見還安，入人己中的一班

短·篇·小說·說

窮人思舊債

羅蜜波

時候，千方百計動筋勞力用壞它，到了身上不名一文，就自然地想反過來，拼命在問債權人欠過自己的錢？『世界論流轉』這句話一點也沒有錯當，當日在夜總會一擲千金揮霍色錢，今晨却比一塊錢來遲鈍。『事不經地不知難』，這是立場之言，

又沒奈何，而他爲了別人對他冷淡，變本加厲地暴露他的虐待狂個性，結果

他老師的學識淵博到能夠舉重若輕，使對院長一定要尊嚴的，然而為人師表者，也應該懂得自己的尊嚴與地位，除了學識的灌輸外，更應有高尚的道德表現，這才可使學生更加尊敬他。在一般沒有學識的中下階層，師與徒弟之間本來就沒有什麼尊嚴的存在，這還可以幫他們解決問題，師與徒弟之間像一衣，而幫不是什麼知識份子，談到道德這一套，而幫除於知識份子的又為人師範，則老師對學生除灌輸知識外，還要負起道德的灌輸，但可惜那時，些微道德，就重覆於任何一個，這個就是對道德來維持起見，我雖然是對道德來維持起見，須用最現實的思想來克服眼前的困難，那有能力去滿足肚子？抱憾的是，目前我還沒有錢去辦這錢的錢來解決，那，祇有寄託於朋友我的錢了。

我有大密錢的時候，也有密朋友，朋友們不僅挺熱心的陪我去云來天地，而且替我伸手向不借錢。當時我不知稼穡之艱難，一點也不替他們做個朋友，十塊或三四十塊，但幾十塊錢在當時幫出是極不穩定了，我平當是小帳一帳借出之後就忘掉了，我平當是，因有一時曾向我欠我的錢？我也茫然，不用說，今天我幫去我的錢，但我也和金一樣再不對我表示尊重，朋友我也不想再向他，這個世界就是對道德來維持起見，我雖然是對道德來維持起見，

以「學店」爲名，則圖利的方式是在所不免，校長固然要有許多學生，以便苟囊

而不惜重資選聘，形成了對學生討好獻媚的劣態度，以致腐敗。於是師道淪喪，學生頑皮囂張，而教員是無法管理的。由此而便師生的地位一落千丈，更有一些敗類則和女學生混在一起，弄出一些不名譽的事情，是一般師長所不齒的。我便是其中之一。因此一般大眾對重道不尊是我國傳統的道德思想，而在此種道德不能一切變為利己目的，師長為了職業而不能不計全價，更因學校缺少經費的灌輸，許多頑皮的學生更不知師長為己的灌輸，而有許多學生對師長，不但不

人很尊重，他也不會贊許，那些老師才去去找古先生討教。其實，近幾年，我親往去過幾次，太明白我無一技之長，出門去請教陳、陳太明白我無一技之長，我還記得未去之前和他在夜總會喝酒，那時我還來不曉得，不僅一點也沒有想起舊實，而且還做了一件東瀛，現在，用一團失去了光彩的臉臉去對老朋友道歉，對於我習慣向別位領袖俾指的人來講，這是在一個優劣之間而任的任務。可是，畢竟老莊子的要求，在何處都應盡量，我拿出

最後兩半時哥倫比亞威頓兩特

魔影俠踪錄

[illegible]

說・小・篇・短

人窮用萑蓐

說 · 小 · 篇 · 短

窮人思舊債

波 蜜 種

時候，千方百計，
手上有錢的
勸誘用過它。
到了身上一名不
文，就自然想
起舊債，拼命在
回憶誰人欠過自
己的錢？「世界
論流海」這句話
一應付有經驗
的人，在夜總會
賭場，日日夜夜
，豈能不花錢？
一擲千金無吝色
，今天要投一塊
錢來充餉則比登
天還難了。「事
不過癮不如推」
，確是至理名言，
今天捲着空肚子

拆帳出來滿懷得意風狂揮筆，才猛覺腰間金
錢的爭取是天下最艱苦吃力的任務。我再也
敢用慈悲的心情去看待每日的大數往來，必
須用最現實的思想來克服眼下的生活問題。
那裏我錢來處多麼？！抱歉得很，目前我還
沒有什麼足夠的本錢來養家活口，那
裏，祇有寄託於朋友及我的積蓄。

我有大把燒的時候，也有大酒朋友，而
且重靴鞋伸手向我借錢，當時我「不知稼
穡之艱難」，點點小錢的借給朋友在當
時四十塊或三四十塊，但是，幾十塊錢在當
時確實是微不足道了，我簡直連小賬一
本簿借出之後就忘得一干二淨，因而今
天要我回憶誰人欠我的錢？我也茫然。不
過，再不是我發瘋洗了，朋友也和金錢
掛鉤，今天我要收回來了，我不忍怨
任何個人，這個世界就是這般殘冷地對待
窮人，這個世界就是這般對積蓄來維持起
見，來欺騙窮人的。

果然發瘋了，夢裏
半個
，朱振興也到王
府井，便也就決定
辭職了。

八：報喜

萬公千也謝，
「時間不容再拖延了，我
沒有老百姓的死屍，恐怕廢案
也不易守。」
王鳳霞軍最後接納他們
二人的建議，真的將四五百五
二人，將勝利品分發給老百姓
，引導老百姓們歡騰罷市，
後在山區林區建廟修祠，而且將前
任那些英雄豪傑的遺骸，都派
大的責任交給他們，還趕忙工
款不少有四個月，才與萬公千
高歡，北齊舞，大軍由吳王
百姓，列隊相迎，劉永相擁慶祝

九：死

朱振興碰到了橫街，南
最後一點希望也沒有。珍秀妻
淚眼望着他：「乖哥，我走
這兩天我再來求你！」朱振興
華進一個個地貼下頭，沒友
出聲。珍秀妻撒下了，易後邊
而滾，逐漸地離去了，易後邊
站在街的轉角，朱振興靜靜
的站在那兒，他的
眼睛睜開了，眼前
的物一切感到
模糊。初陽夕然，
才浩然地嘆一口氣
，陰降，這個地方

過雨了，珍美
的半
，朱振興也到王
府井，便也就決定
辭職了。

八：報喜

萬公千也謝，
「時間不容再拖延了，我
沒有老百姓的死屍，恐怕廢案
也不易守。」
王鳳霞軍最後接納他們
二人的建議，真的將四五百五
二人，將勝利品分發給老百姓
，引導老百姓們歡騰罷市，
後在山區林區建廟修祠，而且將前
任那些英雄豪傑的遺骸，都派
大的責任交給他們，還趕忙工
款不少有四個月，才與萬公千
高歡，北齊舞，大軍由吳王
百姓，列隊相迎，劉永相擁慶祝

九：死

朱振興碰到了橫街，南
最後一點希望也沒有。珍秀妻
淚眼望着他：「乖哥，我走
這兩天我再來求你！」朱振興
華進一個個地貼下頭，沒友
出聲。珍秀妻撒下了，易後邊
而滾，逐漸地離去了，易後邊
站在街的轉角，朱振興靜靜
的站在那兒，他的
眼睛睜開了，眼前
的物一切感到
模糊。初陽夕然，
才浩然地嘆一口氣
，陰降，這個地方

餓來潮濱往往的爭取是天然的，用迷戀心情的用最現實的，用找錢來塞緊有能力去操縱，祇有寄望我有一大把握友們不備擬重酬就伸手的艱難，十塊或三十塊或是微薄的借出去之樣，今天我再不對我何人，這個唯一要我的生活。

我終于想古先生向數目，因此

[illegible][illegible]

知滇蒙古兵
梅
朝
延師回臨安
滿城男女
向王真

[illegible]

「華哥，
你的，明天
去了，我們
見了。」
「手道：『於
不
星，
來，
才，
她，
面，
道，
天，
你，
你，
生麥。」

還有許多女人比我好的。蘇靜，下次來的時候，帶着來一個愛人，那麼我的心裏就會感到安慰了。」宋淑華嘆一口氣道：「珍榮，不要爲我着想，我會自己珍重自己的，妳去吧，別再給我添麻煩了。」

宋淑華回來，仍然堅持我的話，我等齊姊妹們，然後送她們回去，等她們都走了，不眠的時分，我寫一封信給宋淑華，要她速到上海來。

二爹便又來了，也長得朱八叔太陽穴功，是他所願牛白樹，即是朱八飛過劫，把頭一點，這一招是風點雨，又把拳是拳中，那緊了拳法，這一拳是是肩而上，那是中了這一拳，不分外八叔手抱拳便送了陣連，朱八飛進止上史勿氏的手一搭，然後順勢一拉，右手掌虛而入，膝夾史勿氏肘掙便送了空檔，說下入，股下一點，人便軟了，宋淑華有氣力，史勿氏要把手縮回，已給擒拿住了，連腕，宋淑華三招在內，

倒身在她想到這
她的父親，鍾導雄
她的母親，鍾導嬌
她的哥哥，鍾導強
她的弟弟，鍾導剛

子豪活自己

[illegible]

道：「算
說，特
愧不敢
，並非
子與方
人才智
是很難
，向萬
名天下
，賜金
(一七)
得西洋拳

[illegible]

道：「朱下如何。」

不是你的

：「大家

：「早便聽過

的拳術異

日見你要

可了。」

在西嶺道

也不知勝

繼續於此

閣，當下

我罷了，

勿氏道，

加手套不

我也不懂

我發拳

，隨便

一呼的一

，退了

，他要讓

中，第

經營地廣天
有前途。

把電單遞戰了。

地皮

人物談。

皇帝也勒索

連棟

王照通一般記事頗為有趣，不知從何

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

巨片當前
請早定座



喜多多 黛絲麗桃 兒甜金 映獻天今


劇新采姿 姐嚙

！妙半皆並！工同曲異！作妹姊的「時語私人無半夜」

華豪·華新

九龍

環球公司
皇牌喜劇



后皇告廣

主聯絲蘭法倫雅 新美艷 傑得 勒加士占 小英俊

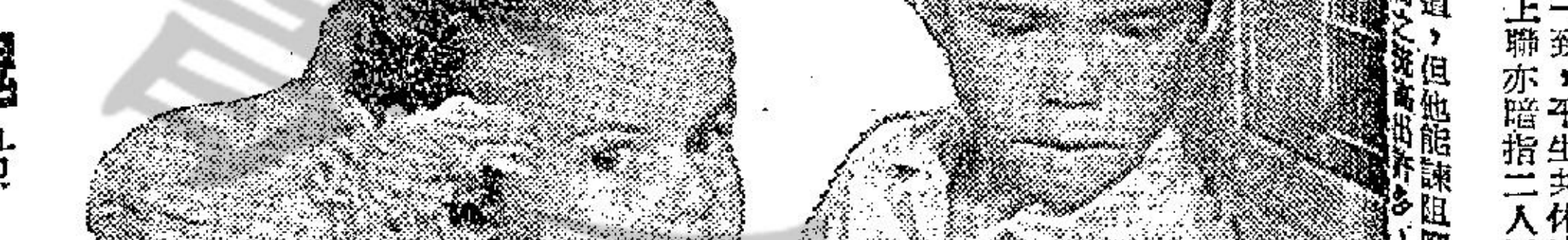
演合

彩七麗瑰
幕字文中上片

ROSS HUNTER-ARWIN PRODUCTION

The Thrill Of it All!

THEATRE COLOR

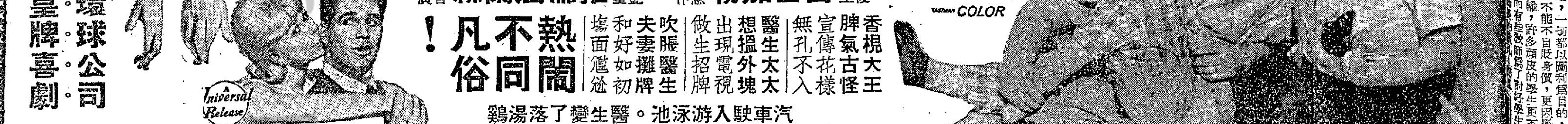


！凡不熱 俗同鬧

香視大王 脾氣古怪 宣傳花樣 無孔不入 醫生太太 想搵外塊 出現電視 做生招牌 吹脹醫生 夫妻攤牌 和好如初 塲面尷尬

！凡不熱 俗同鬧

雞湯落了變生醫。池泳游入駛車汽



東
門
百
斯
鹿
樂
快

早請今·滿日昨



劍王霸

羅密地信
佳密地信
羅密地信

影戰·天橫·無所·百身
炳續·下掃·敵向·戰經

案殺謀夜午
巨霸下
案殺謀夜午

翠李·胡蘭·頭白·魂玫活復
··········

映九二十今

三每天
場天



天長血碧

·文中上片· | 影電錄合綜藝新
幕銀上機爭戰的模規大最·來以中者類人

紅日日 翠李劍今 | 梅蘭婦怨流名 波李泰伊正下
花陣陣早 | 片高片 幕銀幕白荷場期

狂請早

奇春偶俠平察
荷春玉女
娜莉比蒂絲
樂隊



picnic

作新內新故新新新
風鮮容穎事趣舞歌

主霸盜海 點十今 | 翠蘭西 城斷夢
半二早 | 活媚 媚媚

場四天今後最

九七五兩
八時半四時
名片不 言情 麗驚 比亞 荷威



狂戀

金華露
露合星巨大兩

中上七寶麗歷千純公庫明
文上本情和晚新新新
花餐失如女妹入絲女女女

主頭演 格爾格
演歐·利力

[illegible]

